Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人 費彝民
第二萬三千二百四十二號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一
今日出紙兩大張 每份港幣一角
承印者 大公報有限公司

# 大公報

## 毛主席語錄

四海翻騰雲水怒，
五洲震盪風雷激。

### 高舉毛澤東思想偉大紅旗 保衛祖國·建設·文革成果

# 北京宣判英一公司詐騙

# 廢除合同令其人員出境

### 維克斯—吉瑪公司還須賠償我經濟損失六十五萬英鎊

【新華社北京四日電】北京市中級人民法院三日舉行「高舉毛澤東思想偉大紅旗，宣判英國「維克斯—吉瑪公司」詐騙案大會」。被告英國「維克斯—吉瑪公司」（本報編者按：英文名爲「Vickers-Zimmer Ltd.」），不敢前來應訴，大會進行缺席宣判。

爲了保衛我國的安全，保衛社會主義建設，保衛無產階級文化大革命的勝利成果，北京市中級人民法院判決：被告英國「維克斯—吉瑪公司」一九六四年十一月二十五日與中國技術進口總公司簽訂的工廠合同，自判決之日起立即廢除；限「維克斯—吉瑪公司」在中國的人員，自判決之日起十日內離境；「維克斯—吉瑪公司」賠償中國技術進口總公司的經濟損失六十五萬英鎊。這一嚴正判決充分顯示了我國無產階級專政的強大威力。

宣判大會開始後，全場革命羣衆朗讀偉大領袖毛主席的教導：「帝國主義者和國內反動派決不甘心於他們的失敗，他們還要作最後的掙扎。在全國平定以後，他們也還會以各種方式從事破壞和搗亂，他們將每日每時企圖在中國復辟。這是必然的，毫無疑義的，我們務必不要鬆懈自己的警惕性。」

### 三年來不履行合同 技術員是間諜分子

北京市中級人民法院代表宣讀判決書。

判決書指出，被告英國「維克斯—吉瑪公司」於一九六四年十一月二十五日同中國技術進口總公司簽訂了供應中國技術進口總公司工廠的合同。三年多來，在執行合同過程中的大量事實證明，被告英國「維克斯—吉瑪公司」根本不按規定履行合同，蓄意進行詐騙。它派遣來中國的所謂技術人員，有的不稱職，有的是冒充技術人員的間諜分子。間諜分子喬治·瓦特來中國前，接受該公司負責人杰伊布置的搜集情報的任務，在中國期間大量竊取了我國軍事、政治、經濟和無產階級文化大革命等重要情報，積極爲英帝國主義侵略政策効勞，反對中華人民共和國。該犯已被我國甘肅省蘭州市中級人民法院判處。另一名所謂工程師被德，迪卡特也在我國從事間諜情報活動，已被我國公安機關驅逐出境。

判決書指出，合同規定，被告英「維克斯—吉瑪公司」向中國技術進口總公司供應最現代化的設計和技術，質量優良的設備和材料；實現合同規定的保證。但是事實證明，被告沒有掌握合同廠的主要技術，並且一再玩弄騙局。如技術文件的交付，設備材料的供應，實習人員的安排等方面，被告也一貫採取拖延、推脫、抵賴等手段，進行詐騙。

判決還說，被告英國「維克斯—吉瑪公司」的罪行，是以貿易爲掩護，對中華人民共和國蓄意進行的政治上、經濟上破壞和詐騙，企圖危害我國安全和破壞我國社會主義建設。

### 羣衆擁護嚴正判決 高呼文革全勝萬歲

全場熱烈鼓掌，擁護北京市中級人民法院的嚴正判決。革命羣衆指出，我國願意同世界各國人民實行友好合作，並在平等互利的基礎上發展國際間的通商事業，但是我們決不能容許任何敵人乘機在我國進行破壞和搗亂。革命羣衆還高呼口號：「打倒美帝國主義！」「打倒英帝國主義！」「無產階級專政萬歲！」「無產階級文化大革命全面勝利萬歲！」宣判大會結束時，全體高唱「大海航行靠舵手」。

# 蘇革命人民熱愛毛主席

## 憎恨蘇修叛徒集團統治 懷念列寧斯大林

【新華社北京五日電】具有光榮革命傳統的蘇聯革命人民打從心眼裏憎惡蘇聯修正主義叛徒集團的統治。他們時刻懷念列寧和斯大林，無限熱愛毛主席。蘇聯革命人民的這種心情在他們的言行中不時地流露出來。

### 熱愛毛澤東，懷念斯大林！

一天，在中國某地一個民航機場的候機室裏，毛澤東思想文藝宣傳隊正在爲途經那裏的外國朋友表演文藝節目。一批等候飛機的蘇聯旅客在其領隊的監視下，顯得緘默而拘束，他們坐在候機室裏漫不經心地翻閱着雜誌。但是，他們的注意力被宣傳隊的精彩表演所吸引。當演出「毛澤東思想放光芒」的節目時，有的蘇聯旅客情不自禁地用腳在地上輕輕地打着拍子；在宣傳員放聲高唱「斯大林頌」時，他們一個個全神貫注，十分激動，有的連手中拿着的雜誌也不知不覺掉到地上。其中一個五十多歲的蘇聯旅客，借點煙的機會，啃自禁掉了盈眶的熱淚。歌聲剛落，好幾個蘇聯旅客無所顧忌地同其他外國旅客一起，熱烈地鼓起掌來。

一位蘇聯老人懷着激動的心情，悄悄地對一個中國翻譯同志說：「我們蘇聯人民熱愛毛澤東，懷念斯大林！」

### 蘇聯人民的心向着毛主席

在我國某港口，有兩個來到中國的蘇聯海員，每當他們看到中國工作人員胸前佩戴的金光閃閃的毛主席像章時，總是不斷地向中國同志點頭微笑。當他們從中國同志那裏獲得心愛的毛主席像章時，更是歡欣鼓舞，不知怎樣才能表達自己無限幸福和無比激動的心情。他們小心翼翼地把毛主席像章別到內衣上，然後，對中國同志說：「蘇聯修正主義叛徒集團反對中國，對毛澤東思想怕得出奇，不准我們佩帶毛主席的像，不許戴毛主席像章。我們把毛主席像章戴在內衣上，是爲了不被他們發現，也是爲了讓紅太陽永遠照亮我們的心房。」

當這兩名蘇聯海員從中國同志那裏的紅色寶書「毛主席語錄」時，抑制不住地向中國同志表示：「蘇聯人民的心是向着毛主席的！」，一定要把毛澤東思想運用於革命，重建無產階級政權。……

### 「烏拉，毛澤東！」

# 瑞典羣衆舉行反美大示威

## 擎五星旗高呼毛澤東萬歲

### 哥德堡示威者在美領館前燒毀星條旗

【新華社斯德哥爾摩五日電】瑞典公衆約二千人，在七月四日美國國慶日示威者高唱着「國際歌」向斯德哥爾摩市中心行進。他們高舉着越南南方民族解放陣綫的旗幟和紅色的橫幅和標語牌上寫着：「打倒帝國主義作鬥爭！」「美國從越南滾出去！」「打倒美帝國主義！」「越南人民……聯盟等組織發起的。

示威者沿途高呼：「美國從越南滾出去」、「（越南南方）民族解放陣綫」、「支持（越南南方）民族解放陣綫萬歲」等口號。

在示威的行列中有人打着中華人民共和國國旗，許多人高呼：「毛澤東萬歲！」

參加示威遊行的有美國黑人、非洲人、希臘人、拉丁美洲人和住在瑞典的其他國家僑民。

示威遊行後，示威者在斯德哥爾摩的中心區舉行了集會，在會上發言的人一致譴責美帝國主義野蠻侵略越南。

這次反美示威是由瑞典馬列主義者共產主義……

# 美國「後院」風雷激

## 巴西學生大示威

### 三萬人上街掀起反美反獨裁高潮

### 烏拉圭工人持續罷工 阿根廷學生與警衝突

### 巴西

【新華社北京五日電】里約熱內盧消息：巴西里約熱內盧的約三萬名大學生四日再次舉行聲勢浩大的反美反獨裁示威遊行，強烈抗議巴西親美軍事獨裁當局無理拒絕學生提出的立即釋放被捕學生、教育制度等正義要求。

這是巴西愛國學生在近半來大規模的羣衆性鬥爭，它充……

# 印製「毛主席去安源」油畫

# 六美兵在西德行兇 三名黑兵竟被刺死

# 北京造紙總廠超產

### 製成七種印製毛主席著作用紙

# 美B52型轟炸機又要進駐南朝鮮

### 正晴建基地擴充軍事設施

# 明州黑人扔燃燒彈

### 柏特遜城抗暴繼續擴大

### 伯克利青年集會提出強硬新要求

### 美國國慶日三州羣衆奮起

### 烏拉圭

### 阿根廷

### 祝毛主席萬壽無疆

美麗宮 奪命刀

# 法國人民革命史上新的光輝一頁

新華社記者

## 空前猛烈的革命風暴

【新華社北京四日電】大公報記者報道：五月以來，法國工人、學生革命鬥爭的偉大風暴，以排山倒海之勢、雷霆萬鈞之力，席捲整個法國。它猛烈地衝擊着法國壟斷資產階級的反動統治，震動了腐朽沒落的世界資本主義制度。法國人民的優秀兒女，繼承巴黎公社的光榮革命傳統，在法國歷史上又寫下了新的光輝燦爛的一頁。

今年五、六月席捲法國的羣衆鬥爭的怒潮，其規模之巨大，來勢之猛烈，發展之迅速，鬥爭之激烈和持久，以及學生運動和工人運動日益緊密的結合，在法國近幾十年歷史上都是空前的。

五月初，巴黎學生首先點燃了這場偉大的羣衆革命鬥爭的怒火。他們走出校門，勇敢地向腐朽的資產階級的教育制度和社會制度挑戰。全國大中學生和以百萬計的中學生紛紛起來響應。在空前高漲的學生運動的推動和激發下，一千多萬法國工人奮起舉行總罷工，並且佔領了全國一半的工廠和企業。在很短的時間裏，從法國北部的礦區到南部的地中海濱，從西部大西洋岸的港口波爾多到東部法國西德邊境的斯特拉斯堡，廠礦企業的上空處處飄揚起革命的紅旗，法國的九十多個省份，到處燃起了羣衆鬥爭的烈火。

歐洲是帝國主義的老巢。地處歐洲的中心，近年來自稱統治地位比較穩定的法國統治集團，轉眼之間就被羣衆的革命鬥爭衝擊得手忙腳亂，狼狽不堪。這是資本主義總危機日益加深，法國國內階級矛盾日益激化，資本主義制度腐朽不堪的又一個突出表現。

我們偉大的導師毛主席指出：「歐洲、北美和大洋洲的無產階級和勞動人民，正處在新的覺醒之中。」

法國這次空前猛烈的革命風暴的興起，這場風暴所具有的嶄新的面貌和鮮明的特點，以及這場風暴在資本主義世界引起的連鎖反應，都證實了毛主席這個論斷的英明正確。

## 鬥爭矛頭直指腐朽的資本主義制度

這場偉大的革命風暴的一個重要的特點是，鬥爭的矛頭明確地指向法國壟斷資產階級的罪惡統治，指向腐朽的資本主義制度。這表明，法國人民羣衆的覺悟程度和鬥爭的水平，已發展到一個新的高度。

## 「學生和工人團結起來！」

## 「以革命的暴力對付資產階級的暴力」

## 法國革命風暴進一步推動了其他資本主義國家人民的鬥爭

## 法國統治集團焦頭爛額，加緊玩弄新花招

## 法共修正主義領導集團的叛徒面目暴露無遺

## 法國人民必將取得勝利

# 蘇修「五天工作周」北京斥爲新騙局

## 蘇修欲藉此轉移蘇廣大人民對其不滿

「五天工作周」工作總時數和六天一樣，工人勞動時間延長，勞動條件進一步惡化；企業領導人還可以強迫工人加班加點。特權階級平時不按時上班，「五天工作周」使他們有更多假日吃喝玩樂，盡情享受。

【據新華社北京四日電】蘇修叛徒集團一年多來大肆吹噓和推行的所謂「五天工作周」，完全是用來轉移蘇聯廣大人民對他們的不滿的一個政治大騙局……

# 北京斥蘇釋放美機 蘇修假援越再露醜

## 蘇修此舉是對其「反帝援越」神話的嘲弄

## 谿山美軍遭伏擊

### 美陸戰隊自報死傷廿餘

# 英鎊跌至新低點

## 英倫銀行出支持

昨跌到一元二．三八二五美元

## 蘇美「合作」原機送回日本

## 美擬長大體蘇修「友好」

# 印度向蘇購潛艇

## 第一艘週末交貨

## 美援剩餘農產品

### 六千萬元援印尼

# 法東部油站罷工

## 大部地區陷混亂

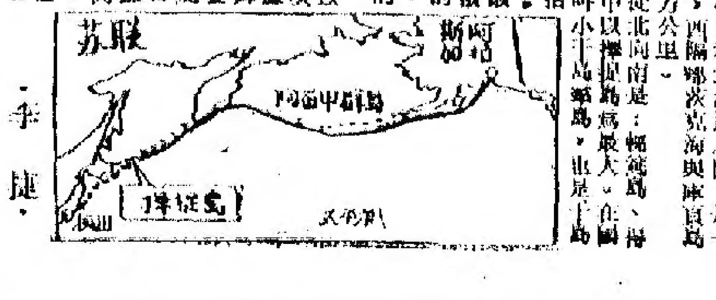
# 通過千島羣島空運侵越美軍

# 日證實美蘇早有默契

蘇修這次迅速釋放在擇捉島迫降的美軍運輸機，證明蘇在擇捉島建有大型空軍基地，引起日本輿論不安，要求蘇聯歸還「北方領土」之聲再起。

## 蘇在擇捉島建有基地

## 日本重提「北方領土」問題




李 捷

# 對反美示威極驚慌

# 澳洲政府色厲內荏

## 揚言要用最強硬行動制止反美示威 澳洲政府拒絕印尼記者訪澳

# 法國加強鎮壓學生

## 學生在五城市舉辦「人民暑期大學」

### 決繼續和工人並肩戰鬥 繼續「五月運動」

# 芝加哥監獄有暴動

## 囚犯奪械槍戰獄警

### 五名囚犯越獄不成兩人被槍傷

# 對英帝分子的嚴重教訓

北京市中級人民法院對英帝國主義分子的嚴重……

施 君 玉

# 如何讀舊詩

大相

白話文學運動起來以後，詩也發生了新舊的分別。這種分別，在以前不是沒有。以前雖然沒有新詩舊詩的說法，卻有所謂古風與近體。古風還不是舊詩？近體還不是新詩？六朝以後，講求聲病對偶的五言古詩，也有人叫它「新體詩」。到現在，無論古風、近體、新體，都成了舊詩了。本來所謂新舊，只是相對的而不是絕對的。只有在某種文體演變的時期，有所謂新舊的分別。在這時期，舊的固然漸趨沒落，新的也不過方在發展。到了新的發展成熟的時候，舊的已竟消融在新的之內，新的已竟確立，成為蒼老的枝幹，不再是柔嫩的萌芽，也就無所謂新舊了。現在講到詩，新舊異同的觀念，依然存在，並足以表明我們這一時期的詩的文學，尚未臻完成。那麼，在新舊之分未能泯沒的時候，我們讀詩是讀新詩呢，還是讀舊詩呢？我以為在創作方面，應當作各種新的嘗試；為了獲得嘗試創作能力與技巧，仍然可以讀讀舊詩。

怎樣讀舊詩呢？

第一先說次序。中國詩可分四個時期。周秦為第一期，漢魏六朝為第二期，唐宋為第三期，元明清為第四期。周秦時期的作品，只有詩經與騷賦。詩經的國風是歌謠，頌近於後代的賦，雅的一部分近於風，一部分又近於頌。騷賦則全是賦體。所以說詩在這時期，至少是形式上還沒有完全成立。而且即以詩經、騷賦而論，文法訓詁既與近代相去甚遠，內容也沒有後來的詩那樣完備。這時期的詩自然不適合於初學誦讀。漢魏六朝的詩，比周秦時期進步多了，但是文法訓詁離現代還是稍遠；而且這時期的詩，大半是質勝於文，或文勝於質，又嫌五言太多，在內容與形式兩方面，還是不易引起初學興趣。元明清三朝，則是舊詩的沒落時期，幾個大名家，已竟無甚可觀，其餘更是「自鄶以下」。這時期的詩，除了為專門研究，或者為啟發創作動機之外，不讀也沒什麼不可。總結起來說，初學讀詩，還是應當從唐宋入手。這是舊詩的全盛時期，內容和形式，都發展到成熟的階段，文法訓詁既與近代相近，思想生活也有一定的聯繫，技巧工力又易於觀摩。宋詩還有初學不易了解的地方，唐詩則是比較容易入手的。讀過唐詩，再讀宋詩，這算是第一步。然後再從周秦直到南宋，按著時代順流而下，這算是第二步。

第二再談讀本。普通讀詩，都是先讀選本，再讀專集，這好像是個無須更易的程序。但要知道，讀詩讀選本只是入門的工夫，有的選本連入門都做不上，因為選本只能代表某一選家的見解，至多是他那個時代的反映，何況一切選本所選的詩未必都是佳作，佳作更未必全都入選。所以初學讀選本，有時很容易叫人們想到：舊詩就是這樣的麼？因此，讀詩的工夫還是要用在專集上，讀名家全集，如同遊覽一座名園，進門以後，自己會尋找自己所喜歡的勝景，而進門不過是一舉足而已。這是現代讀詩者必須要做的工作。

第三再說讀法。這也差不多是有一定步驟的。初學讀詩，宜從絕句入手，取其易於成誦。至於五言七言古風律絕，先讀那一種好，那倒無須固定。讀詩的第一步先要把音調、典故弄清楚。大部分的名選本或名家全集，現在差不多全有註釋本，遇到沒有註本的，只好查查字典辭書。有的詩是有本事背景的，也應該從註釋或有關的書籍裏檢查明白，大致做到了解本詩的意義。了解之後，第二步工夫是背誦。背誦是讀詩的重要工夫，不論為了欣賞而讀，或是為了創作而讀，必須能背誦若干首詩，才能得到所謂詩學素養，才能運用所得到的資料。含蓄的越多越深，越容易吸收，越容易發揮。只有背誦，能把所讀的詩含蓄起來。否則所得的印象、興味，全是浮的，等於毫無所得。開始背誦的時候，或者覺得困難而乏味，但背的多了，就能很容易的熟誦。為了要背誦的緣故，朗讀是必需的。朗讀的功用，不止在於背誦。猶有人一聲不響的看詩，還在玩味尋思的時候，也可以如此作，但若只是默誦而不朗讀，不止不易背誦，也不易了解詩的情味。因為詩的生命總有一半寄托在音調上，朗讀便是讀者與作者的共鳴。

最後有一句話，就是學詩不能只讀詩，也不能只讀一切文藝作品，總要博覽群籍，才不致於枯窘空疏。最少要讀史書以開拓胸襟眼見，讀哲學書以涵養思想。文史哲三者，向來是有密切關係的。此外對於自然的觀察，人事的體驗，也一樣要緊。謝靈運作永嘉太守以後，詩筆大進，人說他得江山之助；杜甫的詩到安史亂後才成熟完美；蘇軾自謫居黃州以後，才能自成風格，游行自在。這都可見自然和人事，對於詩的影響。足不出戶的人，絕不能作好詩，也不會欣賞詩。陸游有兩句詩說：「汝果欲學詩，工夫在詩外。」就是上述的意思。

# 名詞與連詞

江庶

漢語是單字組成的，所以語法要看字句安排是否適宜，作不同的調節。有時為了這種作用而添出不必要的字，也有時因遷就排列的整齊，連不能省的字也省了。前者如「詩經」：「彼其之子」㈠，前三字差不多是重複的；後者如「左傳」：「坐其水土而知其人心，安其教訓而服習其道。」「坐其水土」應作「坐於其水土」，省一於字，為的是能與下句的「安其教訓」相對。

因此，我們應當知道語法有常例有變例。

漢語凡列舉幾樣事物以不用連詞為原則，如：「並韓、魏、燕、趙、齊、楚、宋、衛、中山之衆。」（「史記」）即使僅僅兩樣東西，只要是常用的詞，也不用，如筆墨、唐宋、趙錢孫李，溫良恭儉讓之類，連新式標點的頓號也不必加。

在什麼情況下才必用連詞呢？一是兩者之間不平衡，用了連詞才能表示平列，如：「秦圍大梁，魏王及公子患之。」（「史記」）魏王是主體，所以用及字與公子聯貫起來。一是兩個名詞容易誤會成一個名詞，如：「臧與穀相與牧羊」，（「莊子」）如不用與字，讀者可能看不出臧、穀是兩個人。一是性質不相同的事要用連字才能聯貫起來，如：「子罕言利與命與仁」，（「論語」）利、命、仁三件事各不相干，所以不得不用兩個與字分成三下，這種連詞，實際等於現在標點中的頓號。

此外，連詞有加重語氣的作用，如：「惟我與爾有是夫！」（「論語」）我、爾之間有了與字，格外可以呼應上面的惟字。又如：「懷與安，實敗名㈡。」（「左傳」）也是著重懷、安二字。

在韻文中，加連詞有時是為湊字數，如：「游戲宛與洛」，（古詩十九首）在散文中，宛洛雖是兩個地名，習慣上可以連稱，不須加與字。

至於敘事之文，在幾件事並舉時，連詞放在什麼地方，要看個別情況。例如「通鑑」敘赤壁之戰，一處說：「卿與子敬、程公便在前發」，一處說：「老賊欲廢漢自立久矣，徒忌二袁、呂布、劉表與孤耳。」前者與字放在第二個名詞之前，後者則放在最後一個名詞之前，好像後者合乎現代的語法，其實不然。這裏的卿指周瑜，而且是孫權面對周瑜說話，所以先提卿，後者的孤是孫權自稱，所以最後說。卿、孤都是單字，單字和與字相連，讀來自然順口。

連詞有表示假設的，如雖、縱等字，有表示因果的，如以、故等字，有表示轉折的，如然、顧等字。數量不多，有時不容易正確掌握其用法。像平列式的連詞，如及、與等字，是比較簡單的。

附注：㈠這裏的其字讀去聲。㈡懷是留戀的意思，懷與安是不求上進，貪圖安逸，是會損壞名譽的。

# 古籍中所謂小說

鹿無虞

近代式的小說在中國古代是沒有的，但是小說二字仍然出於古代。漢代張衡的「西京賦」說：「小說九百，本自虞初。」虞初是一個人的名字，據說是漢武帝時人。「漢書．藝文志」載：虞初周說九百四十三篇。既有九百餘篇之多，自然有點像短篇故事集了。以後古籍目錄中的小說一類，都是近於這種性質的，然而還不一定都是短篇故事的形式。

據四庫全書提要，將古代所謂小說分為雜事、異聞、瑣語三類，其實這三類也不過就其主要特徵而分，儘有一書而具有三類性質，或者籠統說來，三類都不近似的。以下就按四庫提要所載小說類主要幾種來談談。

唐以前只有兩部，一是「西京雜記」，著者不詳，但其中所載西漢故事已為六朝人所常引用，「通鑑」中也曾采錄一些，是雜史的性質。二是「世說新語」，南朝宋．劉義慶著，梁．劉孝標注。這書所載都是東漢到東晉的名人談論和事迹，本文和注文所採的資料來源非常廣博，唐修「晉書」，在其中取材不少，更應當是一部重要的雜史。以後仿效這書而作的，有唐代劉肅的「大唐新語」，而宋代王讜又廣泛搜羅唐代資料，分類編次「唐語林」，宋祁的「新唐書」內容比較豐富，就是依賴此書，所以仍然屬於雜史性質。

此外還有顯然專記一朝史事的，如鄭處誨的「明皇雜錄」，王仁裕的「開元天寶遺事」，都是玄宗時的別史。宋代葉紹翁的「四朝聞見錄」就更不待言了。又有專為某一種社會制度而作的，如五代王定保的「唐摭言」，主要記科場考試。唐代孫棨的「北里志」和崔令欽的「教坊記」，都是記述聲樂歌妓的。段成式的「酉陽雜俎」主要記長安的佛寺。

宋以後這類的著述愈出愈多，良莠不齊，比較內容有根據的，是歐陽修的「歸田錄」，司馬光的「涑水記聞」，朱彧的「萍洲可談」，王明清的「揮麈錄」，岳珂的「桯史」，周密的「齊東野語」及「癸辛雜識」，元明間陶宗儀的「輟耕錄」，明代黃瑜的「雙槐歲鈔」等等。宋代自王安石變法以後，新舊兩黨互相排斥，黨爭之中又自相攻擊，所以作這種隨筆的人，往往是有意因黨派關係，藉作報復的，其中是非褒貶就不可信了。然而像蔡京的兒子作「鐵圍山叢談」，明明企圖替他父親辯護，但所記徽宗朝事，由於見聞真切，又有可採的資料，所以也不可一概而論。

還有代別人記述的，如李德裕的「次柳氏舊聞」，是追記柳芳所聞於高力士的話。韋絢的「劉賓客嘉話錄」，是劉禹錫作夔州刺史時與韋絢所談的話。韋絢是順宗時宰相，因王叔文一黨而貶死的韋執誼之子，卻並沒有一字談到王叔文等人企圖革新的那件事。

這類的書都是用短的篇幅寫成，一條條然後集起來，有的稍為按次編排，有的雜亂無序，所以也就是所謂隨筆。四庫總目卻把隨筆一類的書另編入雜家，其實何能有分明的界限。

# 文采

# 圍繞中心組織材料

方東

# 成語探源

## 「雙管齊下」與「一舉兩得」

張育之

人們在議論工作方法時，常常會用上「雙管齊下」和「一舉兩得」這兩成語。

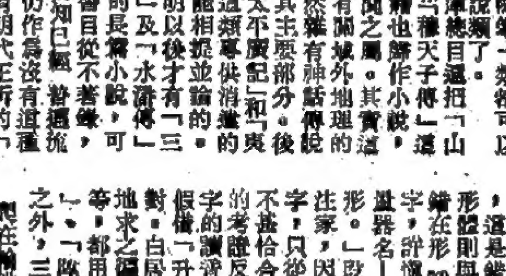
「雙管齊下」這一成語源出郭若虛的「圖畫見聞志」。在唐代時，有個著名的畫家張璪（音早），他擅長畫松石和山水，畫松樹更有他的超脫的本領，能夠同時拿兩枝筆，一筆畫出挺勁的松枝，一筆畫出蒼老的枯幹，都生趣盎然，令人贊賞不已。因為一枝筆古代叫一管筆，人們就把這種獨特的畫法，叫作「雙管齊下」。這句話被廣泛流傳開來，人們便賦予它在一個時候採取兩種方法來完成一件事情的新義。

至於「一舉兩得」，據說它的典故是這樣的：古代有個勇士叫卞莊子，一回在旅館作客，剛好兩隻老虎闖進隔壁的牛欄，咬死了一隻小牛，他拔出劍來，準備朝老虎那兒殺去。旅館的伙計攔住了他，說道：「請慢點，那兩隻老虎正在吃小牛，等到它們越吃越饞了，就必然爭食，以至互相廝殺起來。這樣，一隻必死，一隻必傷。到這時，你只要把那受傷的老虎刺死，不就解決了嗎？」卞莊子接受了那伙計的意見，等了一會兒，果然兩虎互相打起架來，小虎被咬死，大虎受了傷。卞莊子就這樣一動手刺死了傷虎，把兩隻老虎解決了。「一舉兩得」的成語到了後代，便多數用於辦一件事情收到兩種效果了。

# 漢字漫談

## 升降

尚雅



# 派別與門戶

尚友

# 體育

## 是半職業化的一大諷刺
## 華聯紅羅架來丟
### 昨與南朝鮮遭遇演出大失眾望　全場比賽結果竟淨嘗九隻光蛋

## 在嘉山政踢日波　華聯藍今戰南朝鮮
### 夏令杯賽傑志對抗中華　傑志如贏此仗將與華雄爭出綫

## 足球員註冊手續八月一日起辦理
### 各組聯賽隊伍大致已定

## 夏令杯五強決賽　月中起嘉山展開
### 足聯要求足總捐助獎品被拒絕

## 菲青獅戰和星島　下半場各入一球

## 工商籃球賽決戰　美南綠晉石齊撞

# 彈唱集

# 港英殘害我愛國青少年 各界同胞喝令必須停止

## 工聯會、工商界、電影界、婦女界等堅決支持受害家長要港英放人、懲兇、賠償等嚴正要求

【本報訊】被港英當局非法囚禁的港九愛國青少年學生，在黑獄中受盡慘無人道的折磨。港九工會聯合會、工商界、電影界、婦女界等對此表示無比的憤怒。他們強烈譴責港英對年紀輕輕的青少年兒童，竟用譏餓、毒打、勞役、抽血和長期囚禁的法西斯暴行加以迫害。

港九工會聯合會負責人就港英殘害我愛國青少年學生的罪行發表談話時指出，日前受害家長舉行集會，揭露和譴責港英的罪行，提出立即放人、懲兇、賠償等五項嚴正要求，這是完全正義的，我們堅決支持。同時對於在港英黑獄中不屈不撓，堅持針鋒相對的鬥爭，堅持學習偉大的毛澤東思想的青少年學生戰友們，致以崇高的敬意。我們再一次嚴正警告港英當局：必須立即釋放全部無理逮捕投獄的青少年學生，必須立即釋放所有被無理逮捕和囚禁在集中營和黑獄的愛國工人、愛國同胞，並且立即停止一切虐待！否則，港英當局欠下的債越重，將來只能得到更悲慘的下場。

工商界人士指出，港英以莫須有的罪名，把愛國青少年打入黑牢，是因為他們熱愛祖國、熱愛毛澤東思想，熱愛偉大領袖毛主席。他們憤怒地質問：港英經常通過它的電台和「新聞處」，口口聲聲說「關心」青少年，為何對我們的愛國青少年諸多迫害，而且殘忍到抽他們的血，抽到昏厥？還要在他們長知識、長身體的時候，加以長期囚禁，極盡虐待折磨，使這些青少年兒童心理上和生理上都受到嚴重的摧殘！這算是什麼樣的關心？

他們嚴厲地譴責港英，港英如此狠毒地對待我們的愛國青少年，這筆賬一定要向港英清算，不能賴掉。他們還嚴正警告港英說，必須立即釋放被無理囚禁的青少年兒童，並須立即停止對他們的迫害。否則，由此引起的一切嚴重後果，概由港英負責。

長城、鳳凰、新聯三製片公司全體演員舉行座談，斥責港英殘害我愛國學生的暴行，堅決支持受害學生家長對港英提出的五項要求。

港九工商界婦女憤怒指出，我們要問港英，十多歲的青少年犯了什麼罪？竟要被判入獄十年？港英剝奪了愛國青少年的學習和正常活動，使他們精神上、肉體上受到嚴重摧殘，影響身心的健康。港英進行這種迫害，不是法西斯暴行又是什麼？我們各界婦女無比激憤。

我們向港英當局提出最強烈的抗議，並警告港英當局，必須立即釋放在獄中的愛國青少年學生，及其他被關在集中營和黑獄中的全部愛國同胞；必須立即停止一切對愛國青少年的虐待，並保證以後不得借故迫害我愛國同胞。

華遠公司、中華行全體職工發表聲明，抗議港英殘暴迫害青少年的罪行，並嚴正警告港英當局，如果死不悔改，只會落得更悲慘的下場。

中國國貨公司九龍分公司職工對港英當局繼續非法囚禁我愛國青少年，也表示無比的憤怒。他們表示堅決支持受害家長提出放人、懲兇、賠償等五項嚴正要求。並警告港英必須立即釋放全部愛國青少年和愛國同胞。

## 的士電單車相撞 一人死亡一垂危

【本報訊】昨晚深夜十一時半，灣仔夏慤道與軍器廠街交界處發生嚴重車禍，一架的士與電單車相撞，造成一死一重傷的慘劇。

昨晚十一時半，一架編號AG五〇八的電單車，從夏慤道由西向東駛，車後還坐有一男子。兩男子大約二十歲左右。同時，一架編號AK六九三八的士從軍器廠街駛出，就在此交界處，兩車即攔腰相撞，的士前面的玻璃全破碎，左邊前門被撞個正着，車門凹入，毀壞不堪，電單車的前輪也被壓扁。

相撞時，電單車上的兩名青年男子被拋離數呎後伏在地上，留下一大堆血漬。電單車司機的頭部破裂，鮮血直流滿地，五分鐘後斷氣斃命。車後的青年當時也滿臉鮮血，昏迷不醒人事，傷勢嚴重，有生命危險。

## 抵制行動暫告一段落 青山大澳漁民聲明 堅持合情合理要求

### 港英漁市場如續拒絕決不罷休

【本報訊】青山、大澳兩區漁民一連五天對青山漁市場的抵制行動，如期於今天暫告一段落。兩區漁民聲明：為了維護自己最基本的利益，他們決堅持六月十五日向市場提出的合理要求，如果港英漁市場當局繼續拒絕，他們決不罷休。

青山、大澳兩區漁民提出減佣、改善碼頭、取消不合理制度等等要求，青山漁市場採取漠視態度，對大部分要求予以一口拒絕。兩區漁民為了表示抗議，由七月一日起拒絕將漁獲物交青山漁市場發售，這五天行動，使得青山漁市場一籌莫展，顏面無光。昨天是行動最後一天，整個早市交魚的只有舢板一艘，晚市交魚的只有舢板幾艘，全日交魚不過十餘擔，青山漁市場一片冷冷清清。

青山、大澳兩區漁民昨晚聯合發表聲明如下：

「我們青山、大澳兩區漁民，為了維護本身基本利益，反對青山漁市場強加於我們的背例和殘酷剝削，於六月十五日向青山漁市場提出減佣、改善碼頭、取消不合理制度等幾項要求，但經一再交涉，還是被有關當局所拒絕，對於港英漁欄完全漠視漁民利益的死硬做法，我們青山、大澳全體漁民非常憤怒，迫得於本月一日開始，至五日止，拒絕將漁獲物交青山漁市場發售。

「港英漁市場當局一向不斷吹噓什麼關心漁民生活，吹噓所謂漁市場要為漁民謀福利，等等。現在，我們在青山買一條罟，要比在香港仔買貴二元多，青山漁市場一向不給我們供應食水，這次在我們要求下，答應供給了，卻又擊官每千加侖收費三元，比一般居民食水貴一元，請問這就是對我們的『關心』嗎？這就是給我們的『福利』嗎？

「我們要指出：自從青山漁市場於今年設立後，我們青山、大澳漁民利益已受到很大的損害：在我們被迫拒絕將漁獲物交青山漁市場發售的時候，青山漁市場竟敢勾結警方，召水警輪非法強拖我們漁民的運輸艇和雪艇，登艇搜查，對我們漁民施行恫嚇。我們沒有被嚇倒，但我們記住這筆帳。

「我們在這裏嚴正表示：抗議港英水警干涉我們維護基本利益的行動。

「五天行動，到七月六日暫告一段落。這五天行動，是我們對青山漁市場抗議的表示。我們堅持我們合情合理的要求，如果青山漁市場繼續拒絕，我們決不罷休。」

## 借債接濟祖家 港英出術度水

### 修外滙基金例提高借款額

【本報訊】昨日港英通過「憲報」發表一項外滙基金條例，目的是增強「財政司」權力，使得他可向外滙銀行借款由目前的三千萬元限額，增至最高的十五億元。這是港英藉以湊足一億五千萬鎊來向英政府購買港幣本位的債券。這實質上是港英當局公開替窮到燶的英政府向香港外滙銀行「度水」。

## 在荃灣同胞慰問三村災民大會上 災民抗議港英迫遷奪地

### 大會決支持村民建渠賠償救濟合理徙置等要求

【本報訊】荃灣愛國同胞昨晚集會，親切慰問海壩、咸田、白田壩三村村民，並強烈抗議港英當局無視村民生命財產安全，悍然以暴力迫村民搬走，玩弄片面「安置」手法，以達其迫遷奪地的陰謀，表示堅決支持三村村民提出的四項合理要求。會上決定發表「荃灣三村居民為抗議港英暴力迫遷毆打居民、片面『安置』」的聲明。

大會主席講話中說：「三村同胞在廿天內連續四次慘遭水浸，生命財物受到嚴重威脅，工人無法返工，小販無法謀生。這是港英人為造成的。港英當局防災不力，救災不負責任，還於前天在海壩村災區製造『危樓』，片面宣佈不合理的『安置』辦法，拳打腳踢迫走住客，毆傷我同胞。對於港英的暴行，我們提出嚴重抗議！必須指出：港英對海壩村這塊地皮早已垂涎三尺，千方百計鯨吞蠶食，得而後快，前天發生的迫遷事件，充分暴露了港英企圖奪地的陰謀。」

災胞代表相繼在會上發言。他們對荃灣愛國同胞及各業工人無私的幫助及堅決支持衷心感謝，表示更加團結起來，促使港英實現四項合理要求。

接着被毆傷的災胞廖志華上台控訴港英的迫害及洋警官橫蠻押拳打人的暴行。他揭開上衣，展示他的傷勢。村民及同胞憤怒高呼：「抗議港英無理毆人！」

荃灣各業工人代表、村村民代表分別在會上講了話。他們對港英武力迫遷及片面「安置」這些做法表示了極大的憤慨。他們指出港英為了搜刮龍，移山填海，卻毫不顧人民的安全，每每造成人為的災害，使到港九同胞生命財產受到很大的損失。他們指出港英對災胞疾苦不聞不問，企圖以所謂「安置」來進行迫遷奪地的陰謀。他們表示大力支持三村村民向港英提出的四項正義要求，誓為後盾。

會上宣讀了一份荃灣同胞的慰問信，並收到捐款一批。

## 今天又有大雨

【本報訊】據天文台預測，今天吹強勁西南風，有驟雨，有時會有較長時間的大雨。昨天全日共錄得雨量若干，濕度最高八五時。

## 沉沙街後山危石逾十塊

### 羅命石下 寢食不安

### 石下木屋居民談石變色

### 港英如此處理威脅未除

### 逼離居民又延發建屋費

（本報特稿）

## 紅磡九人車司機 昨遭人亂刀斬死

### 兇手充乘客報紙包利器似有預謀

### 近日迭有圍毆司機事街坊認為有關連

【本報訊】昨天上午，油麻地加士居道發生一宗駭人兇殺命案，一個正在駕駛着一輛九人車的司機，突然被車內一個乘客從後襲擊，身受重傷，死在醫院。

## 港英圖變相取締九人車

# 客貨車司機要重考牌

### 司機車主激憤指港英蓄意迫害

## 學車者中期試合格 不用有牌教師陪同

## 西貢坑口菜農花農要求賠償雨災損失

### 昨派代表赴「理民府」農林處交涉

### 提出救濟修水利免息貸款等要求

【本報訊】西貢區及坑口區菜農、花農代表，昨日分別到兩約「理民府」及西貢農林處進行交涉，要求就此次雨災給予賠償。

## 違例者取消車牌 的士及公共車輛兜接乘客不准出聲

## 美資繼續滲透本港 祁達返港吹擂一番

## 編者的話

### 「三不足」的問題

### 快些處理危石

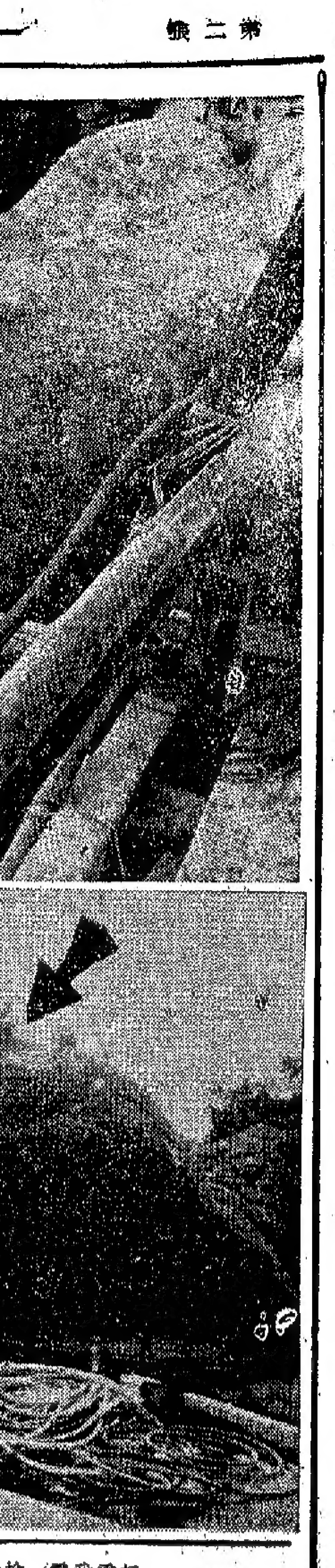
中華中學 招生

培僑 校友會 學校

澳門 濠江中學 夏令班招生

福建夜中學招生

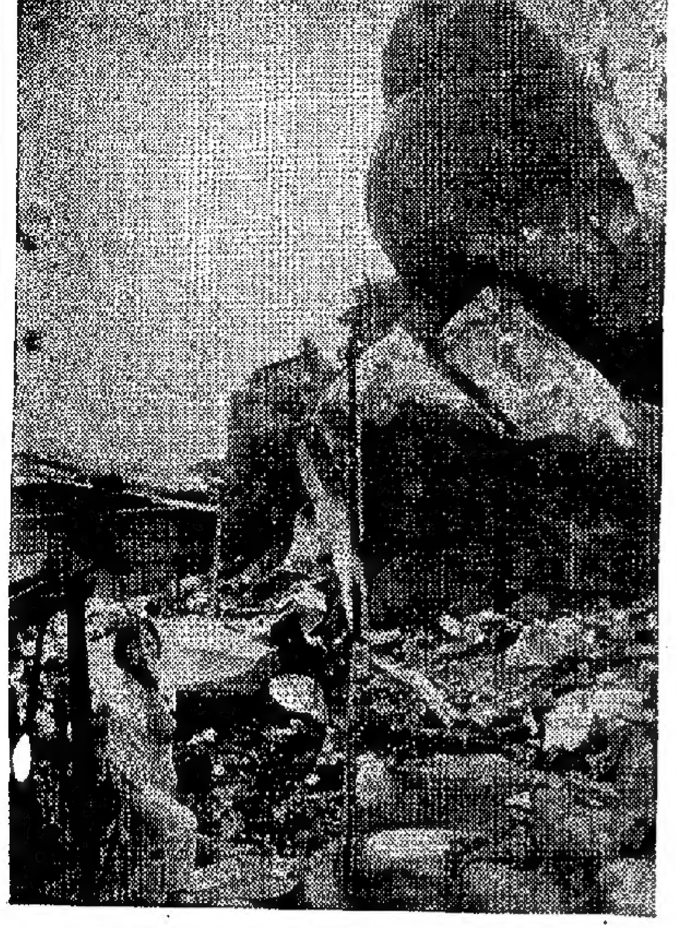
喘哮 PIPTALCIN 喘哮新藥 靈桃仙 P.O. Box 3782



新聞處連連撤謊

無理禁映巴基斯坦兩影片後

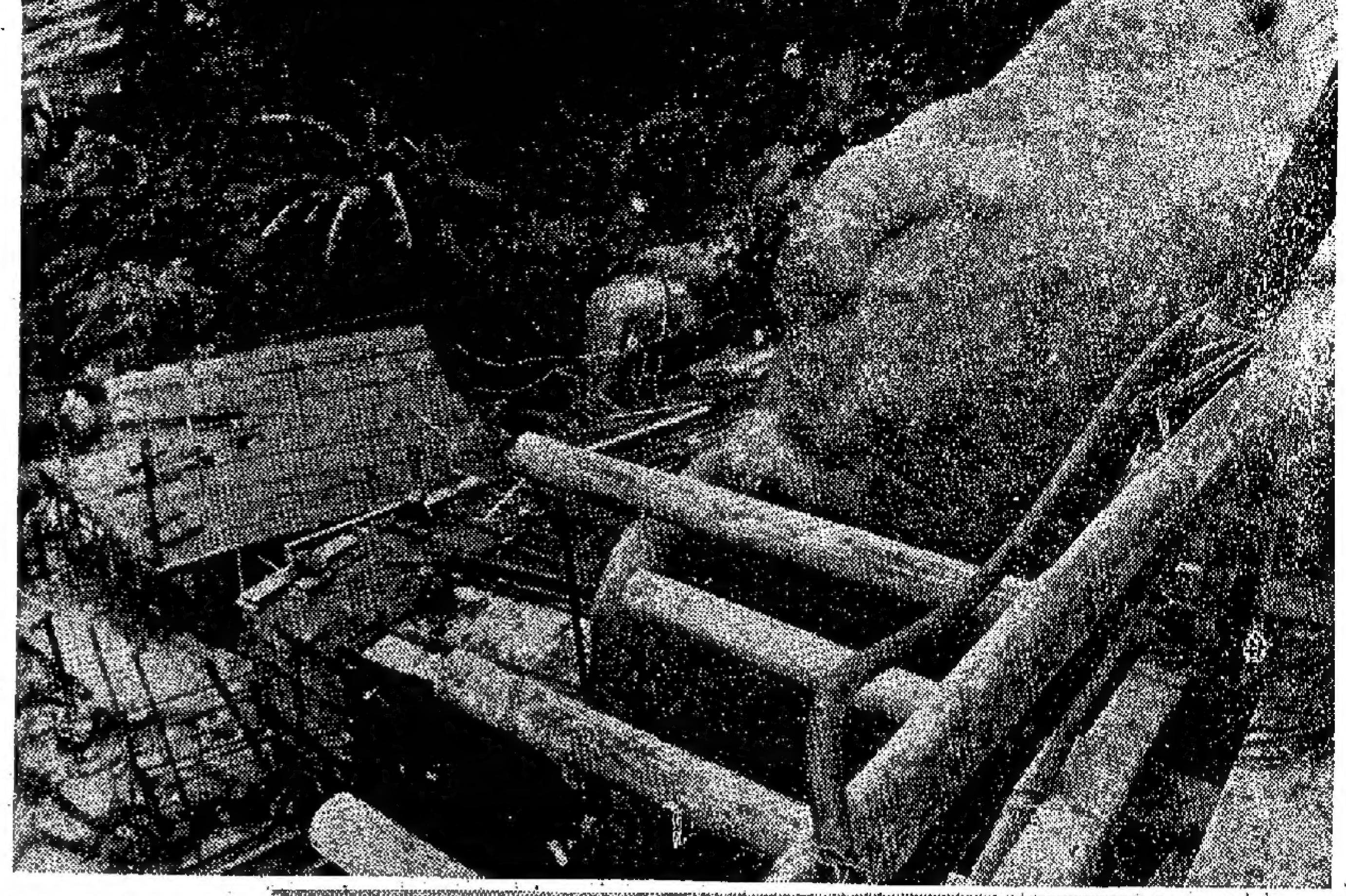
抗議港英拘禁中總報會



# 攞命石

筲箕灣聖十字徑村及銅鑼灣浣紗街後山的危石，嚴重威脅木屋居民安全。

上右：聖十字徑村山上的危石。
上左：搖搖欲墜的危石，港英仍不加處理。
下右：港英只將聖十字徑村的危石鑿去一半，即撒手不理。
下中：大坑浣紗街後山的危石。
下左：聖十字徑村山上已露險象的又兩塊危石。



## 本報專訪

# 無理禁映巴基斯坦兩影片後
# 新聞處連連撒謊
# 巴片商憤怒駁斥
## 聲稱如遭禁映將建議本國採對等行動

最近，巴基斯坦兩部根據歷史事實改編的故事片「帝國主義的沒落」和「革命」，遭港英當局無理禁映，影片的發行人、巴籍商人碧茲已向港英提出上訴。昨天，這位被激怒了的巴籍商人對本報記者表示：「如果香港英國當局最後決定禁映這兩部影片，我將向巴基斯坦政府提出要求，禁映英國電影！」

碧茲在提供了他與港英新聞處、電影檢查組交涉上述兩部影片在香港上映的經過後指出：港英新聞處的人員曾經一再撒謊！

碧茲說，「帝國主義的沒落」這部電影於六月十九日接受港英新聞處電影檢查組的檢查，在獲悉被宣佈禁映後，他於六月廿一日寫信給電影檢查組主任，要求解釋禁映的原因。同日，他接到新聞處的一封信，說「帝國主義的沒落」這部電影「為了公衆的利益」，「裁定不適宜在香港放映」。

碧茲指出，港英當局這種「裁定」是十分奇怪的。這部電影全部巴語對白，只供在港的一萬名巴基斯坦僑民欣賞，何來影響什麼「公衆利益」？當時，碧茲給港英新聞處電影檢查組主任打了個電話，向他解釋，並問他「憑什麼裁定這部電影不宜放映」，因為影片的巴語對白不是一般人所能聽懂的。那個電檢組的主任在電話上告訴碧茲說檢查組中有一個成員是印度人，所以就明白影片講的是什麼。但碧茲仍認為，即使是印度人，也不能完全明白巴語的內容。為此，碧茲又向港英新聞處長華德寫了一封信，指電檢組可能「被錯誤地引導」。六月廿五日，華德回覆碧茲一信，斷然否認有印籍電檢組成員，又說電檢組主任並沒有和碧茲通過電話。

碧茲說到這裏激動地表示：「這怎能容許呢，新聞處的人都撒謊！」他指着自己的耳朵說：「這是我親耳聽到的，電檢組主任就是和我通過電話！」

碧茲接着說，在「革命」送審電影接受檢查時，他有在場，發覺座上還有兩個印度人。事後，他又向新聞處提出質問，為什麼有兩個印度人出席。六月廿九日，新聞處新聞科主任韋德昌代新聞處長給他回信，又否認試映時有印籍人在場。

碧茲憤慨地說：「當時，我是親眼目睹，但新聞處仍然否認。這兩個人肯定是印度人的面孔。」

碧茲於七月二日給新聞處再寫一封信。三日得到的回答是：「已沒有任何可以再補充的話要說了。」

碧茲指出，「革命」這部影片同樣被港英禁映，港英的「理由」是：「根據檢查組同人的意見，這部電影如果放映，可能引起公共秩序受破壞，同時會引起香港種族的不調和。」

事實是怎樣呢？據碧茲說，這兩部巴基斯坦影片講的都是巴基斯坦的歷史事實。「帝國主義的沒落」頌揚了反帝愛國的巴基斯坦民族，揭露了侵略巴基斯坦的帝國主義者的殘暴行為。「革命」這套電影講的是一八八〇至一八八七年巴基斯坦民族英雄巴路殊反對帝國主義侵略的故事。

碧茲最後說，他已把事情經過寫信給巴基斯坦電台和巴基斯坦通訊社，讓世界人民都知道這件事。

·本報記者·

# 維護華會與球員權利及球迷利益
# 愉園體育會函告足總
# 擬派隊參加各項球賽
## 堅持恢復甲組合法地位 否則足總須承擔後果

【本報訊】香港愉園體育會七月四日函香港足球總會，全文如下：

香港足球總會：

我會在一九六七年九月一日發表關於暫停參加各項球賽的聲明中曾鄭重聲明：「根據我會的各項球賽的聲明中曾經聲明⋯⋯去年由於李福樹把持「足總」，作出有關參加球賽的錯誤措施」。正如我會在九月一日聲明中所指出：「將影響香港社會更陷於混亂損失」。據報紙材料統計，一九六七—六八年度甲組聯賽門票總收入約值一百一十萬元，除去場租及稅項、差餉等，可以撥給十二個球會分賬的為五十二萬元；但六六—六七年度的甲組聯賽門票總收入，其數字約為一百六十萬元，除去場租及稅項、差餉等，撥給十二個球會分賬達到七十六萬元。兩個年度的數字比較，六七—六八年度甲組聯賽的收益比上一年度減少了五十萬元，撥給球會的減少了二十四萬元，失收百分之三十一點五。觀衆減少了，其中當然包括了許多擁護愉園的球迷。誰為為之，孰令致之？我會就是為了抗議李福樹的倒行逆施而暫不派隊參加球賽的。

今者，李福樹已知難而退。我會審度目前形勢，為了堅持維護各個華會、球員正當權利的立場，為了廣大球迷的利益，現在決定，準備派出一支強大的足球隊參加一九六八—六九年度的各項球賽。

香港足球總會必須注意，我會前此不參加球賽，是基於特殊情況，因此，今次恢復派隊參加甲組聯賽問題，不應受所謂升降制度的約束，也不為「足總」的某些有關條文所限制。我會參加下屆球賽的球員名單，將依以往慣例連同註冊紙送給你會。

港足球總會六月廿九日的來信，竟然草率地單方面作出只能接受我會參加丙組聯賽的無理限制的。這種態度是不公正的，這種措施是嚴重地損害華會球員、球迷的利益的，因而是十分錯誤的。我們相信在「足總」裏絕大多數正直的人士是不會贊同或者不完全贊同這個措施的。

# 英蔣分子把持足總
# 強迫愉園參加丙組

我會為此嚴正聲明如下：

如果香港足球總會一意孤行，堅持這種不合理的措施，對我會繼續採取歧視、排擠態度，一定要強迫愉園足球隊在一九六八—六九年度，只能參加丙組聯賽，並破壞我會球隊再從丙組打進，那麼，由此產生的一切嚴重後果，也只能由「足總」全部承擔。我會將繼續堅持要恢復在「足總」甲組球會的合法地位，並保留此項要求和追究責任的合法權利。

根據你會六月廿九日的來信，我會經過慎重考慮後，特送上參加甲組和丙組球賽的兩種表格和支票兩張，你會是否接納我會參加甲組球賽，抑或仍然只限我會參加丙組，請迅即召開會議重行考慮，慎重選擇，並望將會議討論和選擇結果告訴我會，以便我會安排派隊參加一九六八—六九年度的各項球賽。

香港愉園體育會
七月四日

【本報訊】在港英控制下的足球總會聯賽管理委員會，昨天舉行會議。在與會的港英分子與親蔣分子互相勾結下，會議竟罔顧愉園是甲組會的事實，通過一項決議，強迫愉園會於來屆參加丙組賽。

出席昨天會議的有陳耀川、陳炳榮、必得、羅、奧杜、沙展等人。主委陳耀川曾在會上宣讀愉園通知恢復參加各項球賽的來信。但是，在港英與親蔣分子把持下，會議罔顧愉園會信中列舉的充分理由，悍然強迫愉園會參加丙組比賽。

# 新像章六款
# 港九今發行

【本報訊】港九同胞熱愛的毛主席像章，今日起在港九新界發行。這六款新品種由百利唱片公司辦到，又有六款新品種由百利唱片公司辦到⋯⋯

六種新章，製作精緻。㈠三十朵葵花向太陽章，直徑三十八毫米，上海出品，此像章是齊華炎為會發售的各款像章中較精緻者之一，其設計特點是：像的四週大，交叉網形，紅閃光，製造精巧。㈡望邊金太陽章，直徑三十五毫米，特點是：金幅金像，中為紅光東閃光，外為望邊，背為四屈底。㈢球邊紅太陽章，廣東出品，直徑五十八毫米，特點是：金像紅圈，中為幼紋閃金光，外為幼珠邊。㈣四個偉大毛主席像章，上海出品，金像，直徑三十六毫米，金邊，上為紅色陰紋字「偉大的導師、偉大的領袖、偉大的統帥、偉大的舵手」，下為紅色陰紋字「毛主席萬歲！萬歲！萬萬歲！」㈤幼閃光紅太陽章，陽江出品，直徑三十五毫米，金像紅太陽，幼紋紅閃光，金邊。㈥狀領十六條章，直徑二十四毫米，金像，金色天安門，紅底光芒無際，有十六條光芒自像照射四方。此章小巧，精緻。紅色透明鮮豔，是廣州東升廠的新產品。

以上新章，在港九新界各大書店、國貨公司及六間戲院小賣部有供應。

# 考試就業經濟重重壓力下
# 港大學生精神病多
## 病癥八種因而輕生者近年有五宗
# 學生寫論文要港英即改考試制度

【本報訊】香港大學學生存在哪些精神病態？該大學即將在下週一舉行「健康研討會」，加以研究。目前有數位醫科學生已撰寫三個專題論文，包括「性教育」、「心理衛生及健康教育」、「學生保健」。

據其中「心理衛生及健康教育」一文中指出：港大學生的精神病態包括下列數種病癥：焦慮狀態、神經衰弱、精神分裂、憂鬱、心理影響成疾、失眠、極度沮喪（與自殺傾向）、厭食等八大類。該論文說，港大學生有百分之二點一，是因心理影響成疾及神經衰弱而自殺的，計一九六零年有一宗，六二年至六四年意圖輕生者共四宗。一九六七年一月至六月間，因心理影響成疾及因神經衰弱而則起病癥的有十一種，逾五十宗。

該專題論文說：「病症的發生時期與學生考試時間互相吻合，說明病症多受考試重壓而引起」。文章舉例加以說明三個學生在三、四、五月份中，心理病症劇增，六月份則呈顯著減少。

該文還論述學生精神負擔，包括有下列五種：（一）高等教育競爭劇烈及考試重壓下，而引起病癥；（二）未來就業問題存在極大困難；（三）性方面的難題；（四）經濟困難的難題；（五）家庭關係問題。

該專文要求港英教育司，立即改良考試制度，減少考試次數，以減輕學生對考試的精神負擔。

# 計劃一套 開工無期
# 高士打道準備擴寬
## 公主道將建新天橋附近小販遭殃

【本報訊】據港英新聞處消息：高士打道將拓寬，範圍包括由夏慤道延伸與直昇機降落處相對之處起至灣仔東面街止。此段道路將來成為連接中區鬧市與港島東部北角區之新海旁道的一部份。「寵報」昨天發出通告稱，各界人士如反對拓寬該路之工程者，可在七月二十五日前用書面將反對意見寄交輔政司。

根據道路工程計劃，高士打道拓寬部份將有可以雙程行車，每程有行車線三條，其靠南面部份即近山部份建有一條十八呎寬之通道與⋯⋯

又訊：九龍何文田區公主道不久將建橫跨該路之天橋。港英還準備將現有的一個菜市及小販市場遷移。

該天橋將佛光街與培正道連成一氣，使車輛可獲得一條新路線經何文田山來往窩打老道與亞皆老街交界處與紅磡區之間。

該天橋將建有兩條斜路，使車輛可由佛光街及培正道經天橋前往公主道。

# 新明信片與剪紙
# 新風閣開始發售

【本報訊】中國革命聖地——延安的明信片，今已運抵本港，即日起在新風閣門市發售。同時並有上海、廬山、香山等明信片多種。

馳名中外的中國剪紙藝術，內容起了很大的變化。這次運到的有「紅衛兵剪紙」「話劇剪紙」「現代人物剪紙」「新兒童剪紙」等。

海棉廠「毛主席像章冊」（透明膠夾海棉底）已有新貨供應，數員亦可零售，歡迎參觀選購。

# 市局睇天
## 新潮舞票少人吼

▲市政局將於今晚舉行第五次「新潮舞會」，能否如期，則要睇天。不過，照過去幾次來的售票情形看，歸人重於睇天。

這話怎說？據報道，這個「新潮舞會」的入場券在六月卅日及七月一日在大會堂發售，購買者不多，而「昨天在天星碼頭設攤售券，由於購券者不多，售券人坐着冇書，為狀消閒之極」。是以日，歸人重於睇天。

「新潮舞會」的門券，受人「歡迎」的程度，一次比一次差下去。難道是香港的青年，經過幾次「新潮舞會」之後，已經把「精力」「發洩淨盡」了嗎？若是，則市政局大可「安枕無憂」了，否則，又得勞煩市政局衮衮諸公，傷其腦筋矣。

▲新政府院舉行的「學生領袖訓練」研究會，經過三天會議後，得出的共同結論：要求改革考試制度。這個包括有崇基、聯合、浸會、嶺南等專上書院代表參加的⋯⋯同學也要求港英教育司改革教育制度，減少考試次數。他們還撰文論述港大學生明教台種疾病，都是在考試重壓下產生的。

港英整天亂吹如何如何重視青年教育，但然如此「重視」，那麼奴化教育司頭頭們乃條，對廣大學生改革教育制度的呼聲，應該好好考慮了。再打官腔做官樣文章，再騙不了港九的大中學生了。

▲港英社會福利署長賀爾，也湊熱鬧大談「香港青年問題」。不過他說漏了嘴，將了循乃條「二家」。他說「絕不可否認，現存有實弊學問的先生，由九點至四點，要學生死記書本」。這不是就港英奴化教育司，就是要其御用的「先生」，要學生讀死書、死讀書，實際這一說，則乃條「牙較」死火矣。

# 奴化教育被「將軍」
# 教司死火

# 福建中學畢業禮
# 明早在高陞舉行
## 海陸豐公學高小明晚結業

【本報訊】福建中學第十五、十六屆畢業典禮定於明日上午九時假座高陞戲院舉行。該校兩屆畢業學生共一百三十八名。畢業禮將由副董事長郭德甫頒發畢業證書。該校中小學及幼稚園學生表演歌舞、活報劇、舞蹈、唱遊等節目助興。

【又訊】海陸豐公學訂於明天下午七時半在灣仔軒鯉詩道大廈二樓該校舉行高小第十九屆畢業典禮。

# 音樂研習班
## 本月中開課

【本報訊】香港業餘音樂研究會定於本月十三日下午二時半及三時半分別舉行樂理及初級樂理班，每星期六上午上課，為期四個月畢業。

# 抗議港英拘禁會董等
# 中總會董會議
# 報告交涉經過

【本報訊】中華總商會昨天舉行會董會議，會上報告：該會為司庫、會董、被港英長期無理拘禁事，經於上月十七日再致函港英輔政司，要求立即無條件釋放該會同胞⋯⋯

又，沙頭角越境事件⋯⋯中華總商會，表示為促進該地與香港中總加強聯絡，中總出版的「會訊」每期均寄贈會員參閱。本月七日前往新界上水華山等地。



## 哈哈哈

黃金買賣數量多寡，價格高低，在一定程度上是衡量那個國家政治經濟情況的寒暑表，那個國家發了政治危機，或經濟危機，那裏的人們就搶購黃金，黃金價格就上升。

在香港，去年K金每兩價格有三次漲至三百元以上，第一次在港英施暴的六月上旬。第二次在英鎊貶值時，歐洲第二次發生搶購黃金風暴的十一月下旬。第三次在歐洲第二次發生搶購黃金風暴的十二月中旬。自五月開始直到年底一直維持在每兩二百八十元上下。波動時間之長超過歷來紀錄。

## 歐洲三次搶購潮

今年元旦約翰遜提出「緊急措施」，限制資本輸出，因此一、二月間歐洲黃金較為平穩，每兩在二八三元至二九〇元之間反覆上落。二月間越南民軍取得新春大捷，把美帝侵略軍打得落花流水，打到美元搖搖欲墜。二月底歐洲爆發第三次搶購黃金風暴，搶購風席捲資本主義整個世界，倫敦搶購風一天猛似一天，到十四日每天成交量高達四百噸左右，蘇黎世、巴黎等歐洲中心金融市場，成交量也比平時多出二十倍。西方許許多多市場，都陷入混亂狀態，資產階級老爺們手忙足亂，匆匆地把紐約、倫敦、蘇黎世等西方重要金融的外匯、股票、黃金停市，兩[illegible]貿易窒息了，「國際黃金總庫」垮台了，「黃金雙價制」被迫出籠了，巴黎金價暴漲到每安士四十四美元以上，美元變相貶值了，英鎊實際再貶了，紙老虎原形畢露了。

## 港金創廿年來高價

香港K金跟着歐洲，逐日創新高價，三月九日每兩曆上二九七．七五元，十五日再升至三二九元，十八日整個市場熱烘烘，價格登上高峯，達到三三四元，創香港近二十年來最高價。十五日和十八日金銀貿易場每天各成交五萬兩以上，銀號金舖業務異常興旺，每天出售黃金現貨萬兩以上，黃金非常疏漏，五百兩以上現貨要分向九家銀號才能買到，K金現貨「補水」每兩達到二十元，是香港歷來未有過的現象。直到三月底K金仍在三〇八．七五元的高價企住。

## 「紙黃金」是騙局

四月一日倫敦黃金自由市重開，每安士三八．一元，美帝還想掙扎，妄圖把金價壓低拋出騙、壓、搶的手段，搞什麼「紙上黃金」，藉以自欺欺人，對侵越戰爭，搞什麼局部停炸誘和的陰謀，倫敦金價跌破三七美元，但把戲耍了，十二日倫敦金價又上升到三八美元。約翰遜看一計無效，又來一套把戲，把銀行貼現率提高到百分之五，增附加稅百分之十，減少開支六十億美元，美元與黃金脫離聯系，限制進口，向南非施加壓力，迫其在黃金自由市場賣金，歐洲金價仍在天天上升，四月份為三八美元，五月分升上到四二美元以上，至六月底，還在四一美元左右反覆，香港K金也跟着歐洲翻騰，從四月一日每兩三〇八元，反覆向上，五月廿一日再高攀到三三〇元，六月底尚企三一一．二五元高位上。

# 金市數度出現洪峯

平英

## 半年成交超過去年全年

資本主義世界爆發了四十年來最嚴重的金融危機，香港金市也波濤洶湧了。今年上半年金銀貿易場K金成交量達到四、五二三、五四〇兩，比去年全年成交量三、六五八、〇〇〇兩還多。銀號「對敲」每天也有幾千兩成交，兩年合計，是香港黃金買賣史最高紀錄。一、二兩個月合計成交數量為五十二萬兩，三月至六月每月均在百萬兩以上的驚人數字。

香港禁止黃金進出口，黃金進出口數量，很難有正確統計，去年金商入口一五〇萬兩，其他地區來金二五餘萬兩，合為一八〇萬兩。今年金商進口數量不會比去年減少，因為金商每年要繳給澳門黃金稅數四百萬元，如果進口減少，就不能獲利，在今年這麼興旺的金市，當然要爭取多進口，就能多獲利，其他地區進口，已獲知的約有二四萬兩左右。

## 購金者相當廣泛

香港去年買金者為中產階層，每筆交易在幾兩至幾十兩，最多幾百兩，購買的人們相當廣泛。今年黃金成交量多過去年，其中部分為出口商，部分為投機買賣，部分為保值的人，買金保值者絕大部分是有產人家，包括美國人、英國人、猶太大和東南亞各地的人。本港資本家、銀行界也有買入，也有把買金外匯到加拿大、瑞士、倫敦買金。本港買入作為保值的成交，少則幾十兩，多則百兩，千兩。估計出口商買進約為四十萬兩，首飾業買進約七萬兩。市面上作為流通用約十萬兩左右。其餘者為保值的人買去。

今後黃金趨勢會向上或下降，決定於美英金融狀況。

資本主義世界的政治和經濟危機正在擴大和加深中，黃金價格是會波浪式地上升，很可能再次爆發搶購風暴，到時美帝也不得不同現實低頭，宣佈美元「法定」貶值，所有其他資本主義國家也要作不同程度的貶值，不是很遙遠的事了。

# 海運貨量大減

## 上半年進出口共減四十六萬噸
## 六月份進口貨回增出口仍減少

【本報訊】繼去年全年香港的海運貨量比前年減少百多萬噸之後，今年上半年的海運貨物總量，又比去年同期減少四十六萬四千餘噸。這表明蘇伊士運河的繼續封閉，港幣追隨英鎊實行貶值，以及西方貨幣金融出現大動盪、大混亂，都無不打擊着香港的航運業生意。

據港英「海事處」的統計數字顯示，上半年香港的海運進出口貨物總量，為五百四十七萬三千二百七十五噸，比去年同期減少四十六萬四千一百三十噸。其中進口貨量佔四百二十五萬三千六百七十九噸，比去年同期減少廿五萬五千零三十九噸；出口貨量佔一百二十一萬九千五百九十六噸，比去年同期減少二十萬零九千零九十一噸。

香港的百多家輪船公司，絕大部分都是代理商性質的，它們是以進、出口貨物的噸數來計算佣金。去年全年和今年上半年的海運貨物總量繼續減少，意味着不少輪船公司的運費收入，都已比前減縮了。

自去年港英一手製造「五月事件」之後，建築業即再一次受到嚴重打擊，價值低而重量大的各種建築材料，銷路長期減退，這是造成海運進出口貨量減退的一個重要原因。另外，高值的男女服裝、毛衫、假髮、原子粒收音機及其他電子產品與紙件等出口，多數改由飛機運出，這種情形也影響到船隻載運出口的貨量趨於減少。

六月份到港的海洋船，有五百三十五艘次，比去年同月減少十六艘次，來貨量共七十四萬零五十七噸，比去年同月激增三十三萬五千一百二十九噸。這主要是由於毛織品、混紡商品、電子產品、玩具和假髮等出口生意增多，而且其中大多數產品都要趕在第三季內製成付船外運，故六月份廠家辦到的原料、機器和其他生產設備亦隨而增加。同時，去年五、六月港英不斷製造血腥暴行，把香港局勢推到一個嚴重地步，當時一般工商業者均削減向外訂貨，以致海運進口貨量遽縮大減。這種極不正常的現象，現已有所改變了。

六月份出口的海洋船，有五百四十三艘次，比去年同月減少十七艘次。出口貨量為二十萬零七百九十噸，比去年同月仍減少八千六百四十二噸。這反映着一般輪船公司在出口貨運方面的實際收入，仍是繼續減退。

### 半年來國際金融情況 經濟週刊有精闢文章

「經濟週刊」第廿三期明日出版，仍刊在本報第三版。

這一期有幾篇精闢文章。第一篇是「半年來國際金融貨幣局勢的回顧與前瞻」，它將過去半年西方國家的金融與貨幣所發生的問題與原因作了有條理的分析，並指出今後的趨勢，對讀者很有參考價值。

此外，還有「荷比盧限制港製棉織品進口」、「西方貿易戰升級」、「罷工浪潮加深英元危機」和「罷工浪潮衝擊英國經濟」等，均有深溯分析，希讀者注意。

# 荔枝來量多 昨銷三千籮
## 湖北漢月桃亦登場

【本報訊】糯米糍和桂味荔枝大旺期現已開始，昨天來量顯著增加，貨色新鮮，到貨異常搶手。首批湖北漢月桃上市。

糯米糍和桂味荔枝昨天到貨量大大增多，米枝共到達一千四百籮，桂枝達一千六百籮。據果欄商人說，以最近數天，米枝和桂枝的米貨量已比去年同期增百分之十多至百分之二十左右。

昨天上市的米枝和桂枝均很新鮮，個子均勻，肉厚核細，同時大糶價相宜，銷路不斷擴大，米枝每擔分成二百五十元、二百七十元和三百二十元，桂枝每擔以一百七十五元及二百一十元成議。

昨天由湖北運來首批漢月桃數十件，個子大，皮色花紅，食味甜，每擔成價為六十元。

西瓜源源運到，數量比前增多，達七百多籮。首批廈門貨亦於昨天上市，這種西瓜為紅玉種，每擔成十九元至二十二元，佛山、番禺等貨每擔約成二十七元。

東莞黑葉荔枝繼續到數十籮，每擔堅成一百零五元。

黃芒果和菠蘿陸續運到，前者每擔分成五十二元和六十二元，後者每擔成三十二元及三十七元。

# 金市呆定 美鈔走低

【本報訊】由於揸家獲利回吐，昨日K金市欲升無力，美鈔價低降。

雖然近日新金出口較活躍，出口金商買多；而且國際金融還動盪不定，這對金市本有刺激作用。但以部份揸家獲利回吐，又美匯價不振所影響，故K金市欲升無力。

K金開市三一一．五，此為全日最高價；炒家趁高吐出，市即遞順，上午收市落至三一一．三七五；午後市情繼續下降，落至三一〇．八七五為全日最低價，收市企三一〇．八七五。低息四毫。牌上交收一千一百兩，牌下交收二千兩。

美鈔開市六一二，收市六一一．七五。平息。美匯由開市的六一一十三點八。

# 短線客多回吐 股價多轉下降
## 交投數值比前天亦大減

【本報訊】昨日股票價多半下跌，交投數值又降為三百多萬元，市情和前天比較已相差很遠，市場所吹的風向似有轉變的樣子。

昨日有成交的項目中，跌價項目佔十五種，數量最多，其次是價位不動的項目，漲價股只得八種。而跌價股多是在市場中佔份量較大的，漲價的都是冷門股，可見市場的風向是轉跌。

昨日市場中有大量交投的項目，計有九龍倉、信託、九燈、港燈、電車、城市和連卡佛股等，其中除連卡佛一項漲價之外，所餘的都跌價。這種現象既反映出股價遞跌，也反映出拋售的人多。

據行內人說，到昨日為止依然沒有發現有大戶進行買賣，雖然前天有一筆成交近四十萬[illegible]

# 銀行存款額 越九十億元

【本報訊】據港英「新聞處」消息，香港各銀行存款，截至今年五月卅一日止，為九、〇八七、六七五、〇〇〇元，達新高峯。

去年四月底，銀行存款最高額為八、九七二、三五八、〇〇〇元，以後遂不斷下降，迄八月底為七、八一〇、四一六、〇〇〇元，亦即降低百分之十二點九五。九月起又回增，累升至今年五月底達新高峯。

今年首五月的存款額每月平均增加百分之二點二。

今年五月底之通貨流通量為存款額百分之二十三點八。

# 生豬七千頭 今天即上市

【本報訊】昨天生豬大盤又復轉活躍。內地生豬源源運到，今天將有七千餘頭應市。

昨天港九兩地成出的生豬約五千餘頭，其中以內地貨佔絕大部分。由於昨天上市量轉多，水陸兩路運來的生豬有河南、湖北、湖南、浙江、上海、廣東和廣西等共六千餘頭，預料今天上市的內地生豬將達七千餘頭。又大邊生牛昨復到三百頭，該批貨將於今天投出應市。

據商人說，昨天新界生豬大盤價回順，每擔分成一百八十五元至二百四十元之間。內地生豬每擔成二百七十元和二百元。[illegible]

## 日幼紗成五十噸

【本報訊】數天內日幼紗的日本幼紗，昨有[illegible]交易成[illegible]二十八元[illegible]則成廿八元八[illegible]

## 股市行情表（單位：港元）

| 股名 | 成交價 | 漲跌差價 | 成交股數 |
|---|---|---|---|
| 滙豐 | 142/141 | —— | 53 |
| 倫敦登記 | 145 | +1.000 | 352 |
| 聯合企業 | 4.15 | —— | 7,000 |
| 會德豐 | 6.6/6.55/6.5 | −0.100 | 12,500 |
| 九龍倉 | 13.5/13.4 | −0.100 | 34,200 |
| 黃埔 | 28.3/28.2 | —— | 2,000 |
| 太古 | 16.1/15.2/16.1 | —— | 8,000 |
| 均益倉 | 13.4/13.7 | —— | 562 |
| 大酒店 | 16.2/16.4/16.3 | −0.100 | 2,125 |
| 置地 | 39.25/39/39.25 | —— | 6,405 |
| 信託 | 1.11/1.1/1.11 | −0.010 | 45,000 |
| 電車 | 9/8.95 | −0.050 | 1,500 |
| 九巴 | 17.4/17.5/17.6 | +0.300 | 3,600 |
| 油蔴地 | 36.25/36/36.25 | +0.250 | 3,954 |
| 九燈 | 21.1/21/20.9 | −0.100 | 15,741 |
| 港燈 | 21.7/21.6/21.5/21.4 | −0.300 | 5,400 |
| 港燈紅股 | 20.9/20.8/20.6 | −0.200 | 157 |
| 港燈股權 | 5.9/6/5.8 | −0.100 | 7,772 |
| 電話 | 21.6/21.7/21.5 | −0.100 | 15,800 |
| 煤氣 | 11.5/11.4 | −0.200 | 4,550 |
| 和記 | 6.35/6.3 | −0.100 | 14,575 |
| 怡和 | 14/13.9 | —— | 3,621 |
| 英泥 | 18 | +0.200 | 3,600 |
| 牛奶 | 38.75/38.5/38.25 | −0.250 | 3,700 |
| 連卡佛 | 24.5/24.7/24.6 | +0.300 | 9,400 |
| 會德豐廠 | 5.6 | −0.050 | 4,000 |
| 南洋 | 5.7 | +0.050 | 7,000 |
| 聯合橡膠 | 1.29/1.28 | —— | 30,000 |
| 橡膠信託 | 4.875 | +0.025 | 9,000 |
| 城市 | 7/6.9/6.95 | −0.050 | 61,000 |
| 鋼業 | 3.55 | —— | 1,000 |
| 中華 | 17.2 | —— | 317 |
| 天星 | 17.2 | +0.200 | 600 |
| 聯紡(除息) | 9.25 | —— | 2,500 |
| 永安 | 70 | —— | 380 |
| 屈臣氏 | 41.25 | —— | 1,000 |
| 成交總值 | | | 3,430,000 |

註：「漲跌差價」係前昨兩日收市價的差價。

# 今日明日出入口船隻

### 今日入口船隻

| 船 | 名 | 來往港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 嘉寧高 | KARINGO(上午十時) | 印尼 | B15 | 寶力丹 |
| 中國熊 | CHINA BEAR(下午一時) | 舊金山 | A1 | 美輪 |
| 捷利 | JETLEY(下午) | [illegible] | 油蔴地 | [illegible] |
| 麥堅利總統 | PRES. MCKINLEY(下午七時) | 美國馬尼拉 | 九龍倉橋 | 總統 |
| 聯順 | LUEN SOON(中午) | 婆羅洲 | [illegible] | 聯泰 |
| 福星 | STAR BETELGEUSE(下午三時) | 日本 | A22 | 福來 |
| 安慶 | ANKING(上午六時) | 基隆 | 西環碼頭 | 太古 |
| 葡萄牙丸 | PORTUGAL MARU(下午五時) | 美國 | A26 | 川崎 |
| 河內丸 | KAWACHI MARU(下午五時) | 新加坡 | A10 | 日郵 |
| 關東丸 | KANTO MARU(上午六時) | 新加坡 | A4 | 大阪 |
| 菲列賓 | PHILIPPINES(中午) | 舊金山 | A16 | 美邦 |
| 多魯漢士基 | TURUKHANSK(下午四時) | 曼谷 | B11 | [illegible] |
| 第十一金生丸 | KINSEI MARU No.11(下午六時) | 日本 | 油蔴地 | 順第 |
| 高來丸 | KORAI MARU(上午) | 日本 | A31 | 泛洋 |
| 金福 | KIM HOCK(上午九時) | 中國 | 油蔴地 | 金聯 |
| 大華士泰 | TRAVESTEIN(下午六時) | 日本 | A21 | 捷成 |
| 出雲丸 | IZUMO MARU(中午) | 日本 | A9 | 日興 |
| 佐賀丸 | SAGA MARU(下午) | 日本 | A8 | 日郵 |

### 今日出口船隻

| 船 | 名 | 來往港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 斯洛尼加 | SLOVENIJA(下午) | 新加坡中東 | A24 | 華林 |
| 海明 | HAI MENG(中午) | 山打根北婆羅洲 | B5 | 多利順 |
| 榮興 | MONICA(下午六時) | 西貢 | B6 | 順昌 |
| 關東丸 | KANTO MARU(下午) | 日本 | A4 | 大阪 |
| 百佳 | BANGGAI(半夜) | 日本中美洲 | A3 | 大阪 |
| 菲律賓熊 | PHIL. BEAR(下午) | 日本加州 | A11 | 美輪 |
| 成都 | CHENGTU(上午十時) | 新畿內亞 | A4 | 太古 |
| 大安美 | DIOMED(上午八時) | 神戶 | 太古橋 | 太古 |
| 日本郵 | JAPAN MAIL(中午) | 溫哥華 | 九龍倉橋 | [illegible] |
| 萊德 | RAJAH(上午八時) | 大阪 | A23 | 鐵行 |
| 馬時來 | MERSEY LLOYD(上午六時) | [illegible]歐洲 | 九龍倉橋 | 渣華 |

### 明日入口船隻

| 船 | 名 | 來往港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 山松丸 | YAMAMATSU MARU | 日本 | B4 | 東方 |
| 古力治總統 | PRES. COOLIDGE | 美國基隆 | 九龍倉橋 | 總統 |
| 普魯迪西勞 | PROTESILAUS | 日本 | A23 | 太古 |
| 士打荷蘭 | STRAAT HOLLAND | 基隆 | A32 | 渣華 |
| 耶加達丸 | DJAKARTA MARU | 日本 | B | 日郵 |
| 芝萬諾 | TJIMANUK | 新港 | B6 | 渣華 |
| 芝錦坝 | TJIKAMPEK | 東非新加坡 | A24 | 渣華 |
| 長良丸 | NAGARA MARU | 日本 | A | 日郵 |
| 寶功 | PARAGON | 印尼 | 油蔴地 | [illegible] |
| 溫州 | WENCHOW | 澳洲馬丹 | 九龍倉橋 | 太古 |
| 士打麥哲倫 | STRAAT MAGELHAEN | 上海 | A | 渣華 |
| 德達華 | TIDRA | 歐洲 | 北角橋 | [illegible] |
| 法蘭西丸 | FRANCE MARU | 日本 | 九龍倉橋 | [illegible] |
| 香港代表 | HONGKONG DELEGATE | 曼谷 | A17 | [illegible] |
| 甘寶馬 | GAMBOMA | 印尼 | B | 寶力丹 |

### 明日出口船隻

| 船 | 名 | 來往港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 邊利地 | BENLEDI | 新加坡英倫敦 | 海運 | 邊行 |
| 福星 | STAR BETELGEUSE | 新加坡[illegible] | A22 | 福來 |
| 蘇上美 | SUSANNE | 曼谷 | B10 | 振盛行 |
| 榮興 | REBECCA | 曼谷 | B2 | 順昌 |
| 金隆丸 | KINRYU MARU | 曼谷 | B12 | 永泰 |
| 耶加達丸 | DJAKARTA MARU | 新加坡印尼 | B | 日郵 |
| 聯順 | LUEN SOON | 婆羅乃 | 油蔴地 | 聯泰 |
| 河內丸 | KAWACHI MARU | 日本 | A10 | 日郵 |
| 芬崖 | FERNCLIFF | 溫哥華委內瑞拉 | A25 | 多利順 |
| 麥堅利總統 | PRES. MCKINLEY | 日本加州 | 九龍倉橋 | 總統 |
| 高來丸 | KORAI MARU | 日本加勒比海 | A31 | 泛洋 |
| 高法丸 | KOHOH MARU | 日本美國東岸 | A34 | 泛洋 |
| 葡萄牙丸 | PORTUGAL MARU | 日本加州 | A26 | 川崎 |
| 捷德那 | GEDERA | 日本美國 | A7 | 新興行 |
| 中國熊 | CHINA BEAR | 馬尼拉 | A1 | 美輪 |
| 金馬 | KING BAY | 新加坡 | 油蔴地 | 源源 |
| 出雲丸 | IZUMO MARU | 新加坡黑海 | A9 | [illegible] |
| 菲列賓 | PHILIPPINES | 馬尼拉 | A16 | 美邦 |
| 佐賀丸 | SAGA MARU | 新加坡歐洲 | A8 | 日郵 |

### 輪船停泊表

| 船 | 名 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|
| 尼高拉 | NEGOBLA | B16 | 華林 |
| 多地林 | TOMBATU | 九龍塢 | 通裕 |
| 南極洲 | ANTARTICA | A30 | 偉利 |
| 順得 | SIMOA | 九龍塢 | 海運 |
| 香港展覽會 | H.K.FAIR | 昂船洲 | [illegible] |
| 太平洋 | PACIFICA | A6 | 華商 |
| [illegible] | PRIMAL PROSPERITY | 油蔴地 | 百利 |
| 景光丸 | KEIKO MARU | B9 | 大倡 |
| 銀龍 | SILVER DRAGON | 油蔴地 | 安江 |
| 東平 | TUNG PING | 油蔴地 | 大倡 |
| [illegible] | FRIESENSTEIN | A2 | 捷成 |
| 第一[illegible]丸 | KUMASACHI MARU No.1 | B2 | 東洋 |
| 華利沙諾 | WARISANO | 油蔴地 | 通裕 |


名神海運株式會社 MEISHIN KAIUN KTISHA LTD. OSAKA JAPAN
昭隆丸 M.S. SHORYU MARU
七月八日由日本抵港 直放新嘉坡 七月九日收貨 十日開行
入口收貨人請速來辦理提貨手續否則所有一切費用及風火水險等由收貨人負責
總代理：海外聯合海運有限公司啓
電話：四三九五〇四，四四五六八九



安江船務有限公司 ANKAN SHIPPING CO., LTD.
S.S. SILVER DRAGON (SOMALIA FLAG)
銀龍輪
七月四日抵港 直航金邊 即日收貨 九日開行
總代理：安江船務有限公司
德輔道中65號華人銀行十樓 貨運部電話：二四六八〇二一六



ASIA SELATAN ENTERPRISES LTD
甘寶馬輪 M.V. GAMBOMA
定於七月六日抵港，九日落貨，十一日開行，直達星加坡、巴生、檳城（兼收印尼小港貨）。
嘉寧高輪 M.V. KARINGO
定七月六日抵港，八日落貨，十一日開行，直航泗水、望加錫。
入口收貨人請即速來本公司辦理提貨手續，否則存入貨倉所有費用概由收貨人負責。
總代理：祺福船務（香港）有限公司
地址：干諾道中八十一號地下
電話：四四六一四八，四四四四九六



KING LINE LTD. HONG KONG TEL: 449730 449739
金福輪 M.V. "KIM HOCK"
七月六日抵港卸貨 七日收貨 九日開行
直達：椰加達
入口收貨人注意：請提早來本公司辦理提貨手續否則代存入倉所有費用概由收貨人負責
貨客付貨請逕臨本公司接洽
金聯船務有限公司啓
地址：德輔道西永基大廈一二〇二—三室
電話：四四九七三九 四四九七三〇



「蘇星」M.S. "SOLSYN"
由青島來
定於七月八日抵港
請收貨人速來本公司辦理提貨手續。
華夏企業有限公司啓
中國銀行大廈五樓 電話：二四二二六



中村汽船株式會社 NAKAMURA STREAMSHIP CO., LTD.
UNKAI MARU No. 6
第六雲海丸 直放星加坡巴生港
七月八日由日本抵港落貨十日開行
本公司辦理提貨手續，否則存倉租及風、火、水險等一切費用由收貨人負責。
總代理：大源船務公司啓
干諾道中一三六—一三八號三樓
電話：44578 43164



源源船務有限公司香港分公司 GUAN GUAN SHIPPING LTD. Hong Kong Branch
金馬輪 M.V. "KING BAY"
即日收貨 直透：星加坡
源源船務有限公司香港分公司啓


## 截郵時間

今日空郵（星期六）

| | |
|---|---|
| 中國大陸 上午七時、下午六時 南朝鮮 | 上午九時 |
| 星、馬、泰、老撾、緬甸、沙巴 | 中午 |
| 丹、挪、瑞典、合、日、沖繩 | 下午一時 |
| 荷、比、瑞士、西德、法、英 | 下午三時 |
| 夏威夷、美、中南北美、亞丁、科威特、埃、蘇丹、非、意、印尼 | 下午三時 |
| 澳、新西蘭、南越、加、菲濟、黎巴嫩、敍利亞、印、美、中南北美、菲 | 下午六時 |

平郵

| | |
|---|---|
| 菲、英、歐 | 中午 |
| 台、黎巴嫩、敍利亞、南非、尼日利亞、加納、象牙海岸、馬里、塞拉勒窩內、法、意、瑞士、西班牙 | 下午五時 |

明日空郵（星期日）

| | |
|---|---|
| 沙巴、台、日、東、法、印尼 | 中午 |
| 泰、夏威夷、尼日利亞、巴、瑞士、沙特阿拉伯、埃、比、丹、挪、瑞典 | 下午二時 |
| 澳洲、夏威夷 | 下午三時 |
| 菲、星、馬 | 下午五時 |
| 美、中南北美、南越、南朝鮮、希臘、新西蘭、英 | 下午六時 |

## 火・車・時・刻・表

| 九龍開 | 到羅湖 | 羅湖開 | 到九龍 |
|---|---|---|---|
| 上午 6時30 | 上午 7時34 | 上午 6時04 | 上午 7時10 |
| 7時32 | 8時44 | 6時38 | 7時46 |
| 8時38 | 9時43 | 7時10 | 8時16 |
| 9時26 | 10時30 | 7時48 | 8時55 |
| 10時34 | 11時38 | 8時58 | 10時05 |
| 11時43 | 下午12時46 | 10時06 | 11時13 |
| 下午12時53 | 1時58 | 11時14 | 下午12時22 |
| 1時45 | 2時49 | 下午12時02 | 1時09 |
| 2時55 | 3時57 | 1時12 | 2時24 |
| 4時02 | 5時06 | 2時25 | 3時34 |
| 5時12 | 6時22 | 3時39 | 4時41 |
| 5時54 | 6時57 | 4時19 | 5時29 |
| 6時46 | 7時51 | 5時27 | 6時32 |
| 8時00 | 9時03 | 6時33 | 7時40 |
| 9時00 | 10時03 | 7時09 | 8時14 |
| 9時47 | 10時50 | 8時07 | 9時14 |
| (A)10時30 | 11時33 | 9時19 | 10時25 |
| (B)11時00 | 0時03 | | |

附註：表內有（A），在星期日及公衆假期停開，有（B）的只在星期六、日及公衆假期行走。

| 深圳開 | 到廣州 | 廣州開 | 到深圳 |
|---|---|---|---|
| 下午12時50 | 下午 3時10 | 上午 8時00 | 上午10時25 |
| 6時45 | 8時25 | 上午 9時45 | 下午 2時25 |


普慶 南洋 明天映
長城公司 文藝巨片
蘭花花
石慧 傅奇 主演



普慶 南洋 珠江 今最後

銀都 今天 千萬觀衆的心聲 生活的激流 [illegible]



南華 高陞 最後四場
紅花俠盜



高陞 珠江 明天盛大聯映
佳人家男
陳文 周驄 江雪 文蘭 俞明

# 瀚海雄風

梁羽生

第三回 故國路遙歸夢渺 天涯人隔客魂銷

# 在絕育邊緣的騎師

## 行列

## 親兄弟

## 香江寶錄

## 果人

## 何淺井另有見地

## 快鏡都市

## 也是藝術

江濤

# 入口船期預告

| 船名 | | 開來港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 瑞星 | SOLSYN | 青島 | 7月8 | 華夏 |
| 榛名山丸 | HARUNASAN MARU | 日本 | 7月8 | 大阪 |
| 豐幸丸 | HOUKOU MARU | 日本 | 7月8 | 東方 |
| 維斯士打州 | WORCESTERSHIRE | 英國 | 7月8 | 大阪 |
| 昭隆丸 | SHORYU MARU | 日本 | 7月8 | 海聯 |
| 第六雲海丸 | UNKAI MARU No.6 | 日本 | 7月8 | 大[illegible] |
| 伊予丸 | IYO MARU | 日本 | 7月8 | 日郵 |
| 印尼怡美利 | TAMURAEVERETT | 新加坡 | 7月8 | 瑞來 |
| 喜馬拉雅丸 | HIMALAYA MARU | 日本 | 7月8 | 永泰 |
| 海牙丸 | HAGUE MARU | 日本 | 7月8 | 大阪 |
| 露莎絽奧 | ROSARIO | 馬尼拉 | 7月8 | 偉岸 |
| 多聞丸 | TAMON MARU | 日本 | 7月8 | 日郵 |
| 斯華士吉 | SERVAASKERK | 日本 | 7月8 | 渣華 |
| 富洋丸 | FUYO MARU | 日本 | 7月8 | 中央 |
| 新印度怡美利 | JOHNEVERETT | 新加坡 | 7月9 | 瑞來 |
| 海捷 | CHIOS | 英國 | 7月9 | 海運 |
| 三春丸 | MIHARU MARU | 新加坡 | 7月9 | 日郵 |
| 三崎丸 | MISAKI MARU | 日本 | 7月9 | 日郵 |
| 大天丸 | TAITEN MARU | 美國 | 7月9 | 川崎 |
| 大倫圖 | TARANTEL | 英國 | 7月9 | 多利順 |
| 埃奧安那 | IOANNA | 美國 | 7月9 | 多利順 |
| 馬達加斯加丸 | MADAGASCAR MARU | 日本 | 7月9 | 大阪 |
| 蘇珊馬士基 | SUSAN MAERSK | 庇能 | 7月9 | 捷成 |
| 大寶石 | TAIPOOSEK | 新加坡 | 7月9 | 順昌 |
| 天寶利 | TENBURY | 日本 | 7月9 | 日郵 |
| 大華士泰 | TRAVESTEIN | 日本 | 7月9 | 捷成 |
| 溫拿蘇寶 | WONOSOBO | 新加坡 | 7月9 | 渣華 |
| 森寶嘉 | ZAMBOANGA | 英國 | 7月9 | 大江 |
| 威科倫 | WESTFALEN | 新加坡 | 7月9 | 日郵 |
| 海雄 | HERO | 新港 | 7月9 | 多利順 |
| 禹高時 | VAUCLUSE | 歐洲 | 7月9 | 法郵 |
| 昌洋丸 | SHOYO MARU | 日本 | 7月10 | 川崎 |
| 侯爵夫人 | NORTH MARCHIONESS | 意大利 | 7月10 | 海運 |
| 雄山丸 | OYAMA MARU | 日本 | 7月10 | 大信 |
| 海達 | TRANSOCEAN MARCHANT | 馬尼拉 | 7月10 | 大江 |
| 秀洋丸 | SHUYO MARU | 日本 | 7月10 | 東方 |
| 山朝丸 | YAMAASA MARU | 日本 | 7月10 | 萬邦 |
| 太平洋勝利 | PACIFIC VICTORY | 美國 | 7月10 | 港聯 |
| 大龍山 | TAILUNGSHAN | 曼谷 | 7月10 | 順昌 |
| 西必頓 | SARPEDON | 英國 | 7月10 | 太古 |
| 晴海丸 | SEIKAI MARU | 日本 | 7月10 | 大阪 |
| 京都丸 | KYOTO MARU | 日本 | 7月10 | 大信 |
| 奧勒干郵 | OREGON MAIL | 溫哥華 | 7月10 | 瑞來 |
| 威加寶 | WAINGAPOE | 印尼 | 7月10 | 西非 |
| 奇諾馬士基 | KNUD MAERSK | 日本 | 7月10 | 捷成 |
| 芝本德 | TJIPONDOK | 日本 | 7月10 | 渣華 |
| 大利安 | TRIANON | 日本 | 7月10 | 太平 |
| 榮興丸 | EIKO MARU | 日本 | 7月10 | 泰山 |
| 天龍 | HAEEVN DRAGON | 西哈努克港 | 7月10 | 安江 |
| 柏堅 | PAGAN | 仰光 | 7月10 | 新興行 |
| 施雲馬士基 | SVEND MAERSK | 波斯灣 | 7月11 | 捷成 |
| 海達 | HYDRA | 新加坡 | 7月11 | 多利順 |
| 沙樹寶 | SHAFTESBURY | 新加坡 | 7月11 | 大阪 |
| 順豐 | PROSPERITY | 金邊 | 7月11 | 順利 |
| 澤鋒 | PIONEER MOOR | 紐約 | 7月11 | 美輪 |
| 翠榕 | TSUI YUNG | 美國 | 7月11 | 港聯 |
| 芝大隆 | TJITARUM | 東非巴生 | 7月11 | 渣華 |
| 愛蓮馬士基 | ELLEN MAERSK | 日本 | 7月11 | 捷成 |
| 協海丸 | KYOKAI MARU | 日本 | 7月11 | 中央 |
| 來利德祺 | LLOYD BAKKE | [illegible] | 7月11 | [illegible]行 |
| 日啓丸 | NIKKEI MARU | 新加坡 | 7月11 | 中央 |
| 源光丸 | GENKO MARU | 日本 | 7月11 | 大伯 |
| 平安丸 | HEIAN MARU | 日本 | 7月11 | 日郵 |
| 錫蘭丸 | CEYLON MARU | 日本 | 7月11 | 永泰 |
| 海華 | HALLVARD | 日本 | 7月12 | 多利順 |

(左接入口船期預告)

| 船名 | | 開來港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 羅斯福總統 | PRES. ROOSEVELT | 馬尼拉 | 7月12 | 總統 |
| 維新 | VIRGINIA | 金邊 | 7月12 | 順昌 |
| 巴生泰霸王 | BYZANTINE MONARCH | 日本 | 7月12 | 日郵 |
| 香港琥珀 | H.K. AMBER | 美國 | 7月12 | 港聯 |
| 沙喇伯丸 | CELEBES MARU | 日本 | 7月12 | 永泰 |
| 皮利亞士 | PELEUS | 英國 | 7月12 | 太古 |
| 詹臣總統 | PRES. JOHNSON | 美國 | 7月12 | 總統 |
| 保勿打士 | PROMETHEUS | 英國 | 7月12 | 太古 |
| 成豐丸 | SEIHO MARU | 日本 | 7月12 | 東方 |
| 仙鷗士吉 | SINOUTSKERK | 歐洲 | 7月12 | 渣華 |
| 雙榮丸 | SOEI MARU | 新加坡 | 7月12 | 日郵 |
| 復誼 | UNION EVELYN | 美國 | 7月12 | 渣華 |
| 密西西比來 | MISSISSIPPI LLOYD | 新加坡 | 7月12 | 渣華 |
| 蘇律 | SURAT | 日本 | 7月12 | 鐵行 |
| 豐峻丸 | HOUSHUN MARU | 日本 | 7月12 | 東方 |
| 力高巴 | NICOBAR | 歐洲 | 7月13 | 太平 |
| 路絲那 | NOWSHERA | 日本 | 7月13 | 鐵行 |
| 景星 | STAR ANTARES | 新加坡 | 7月13 | 瑞來 |
| 華星 | STAR BELLATRIX | 日本 | 7月13 | 瑞來 |
| 天馬利 | TEMERRAIRE | 馬尼拉 | 7月13 | 多利順 |
| 山隆丸 | YAMATAKA MARU | 日本 | 7月13 | 萬邦 |
| 玫瑰威利 | ROSEVILLE | 美國 | 7月13 | 多利順 |
| 沙蠻拿 | SALVINA | 日本 | 7月13 | 川崎 |
| 威基羅 | WAIKELO | 印尼 | 7月13 | 西非 |
| 邊域祺 | BENVR ACKIE | 高雄 | 7月13 | 邊行 |
| 施依丹 | C.E. DANT | 美國馬尼拉 | 7月13 | 渣甸 |
| 忌連芬士 | GLENFINLAS | 歐洲 | 7月13 | 渣甸 |
| 雅麗寶 | ARAMAC | 澳洲 | 7月14 | 鐵行 |
| 寶蘭西亞 | BORUSSIA | 歐洲 | 7月14 | 捷成 |
| 大寶利 | DAEPORI | 曼谷 | 7月14 | 新興行 |
| 廣西 | KWANGSI | 新西蘭馬尼拉 | 7月14 | 太古 |
| 寶利 | PALMARES | 印尼 | 7月14 | 西非 |
| 奎松總統 | P. PRES. QUEZON | 馬尼拉 | 7月14 | 美邦 |
| 天馬崙 | TAMERLANE | 歐洲 | 7月14 | 太平 |

# 出口船期預告

## 歐洲線

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 法蘭西丸 | FRANCE MARU | 歐洲 | 7月8 | [illegible] |
| 古力治總統 | PRES. COOLIDGE | 馬賽 | 7月8 | 總統 |
| 菲仙士泰 | FRIESENSTEIN | 歐洲 | 7月8 | 捷成 |
| 保勿打士 | PROTESILAUS | 利物浦 | 7月9 | 太古 |
| 斯華士吉 | SERVAASKERK | 歐洲 | 7月10 | 渣華 |
| 大華士泰 | TRAVESTEIN | 歐洲 | 7月10 | 捷成 |
| 侯爵夫人 | NORTH MARCHIONESS | 意大利 | 7月11 | 海運 |
| 大利安 | TRIANON | 歐洲 | 7月11 | 太平 |
| 皮利亞士 | PELEUS | 利物浦 | 7月15 | 太古 |
| 邊域祺 | BENVRACKIE | 倫敦漢堡 | 7月15 | 邊行 |
| 蘇律 | SURAT | 倫敦歐洲 | 7月16 | 鐵行 |
| 柏力天勞 | PALATINO | 意大利 | 7月17 | 天祥 |
| 大高拿 | TRICOLOR | 歐洲 | 7月17 | 太平 |
| 亞馬拿 | ASMARA | 歐洲 | 7月17 | [illegible] |
| 忌連快樂 | GLENFALLOCH | 倫敦歐洲 | 7月20 | 渣甸 |
| 愛比利亞 | IBERIA | 里斯本英國 | 7月21 | 鐵行 |
| 飛達 | FEDE | 意大利 | 7月23 | 海運 |
| 大安美 | DIOMED | 利物浦 | 7月23 | 太古 |
| 邊雲烏 | BENVENUE | 倫敦歐洲 | 7月23 | 邊行 |
| 布朗尼士基 | WL.BRONIEWSKI | 歐洲 | 7月23 | 天祥 |
| 沙寶士泰 | SCHWABENSTEIN | 歐洲 | 7月24 | 捷成 |
| 高士打吉 | KLOOSTERKERK | 地中海 | 7月25 | 渣華 |
| 亞羅西 | AROSIA | 歐洲 | 7月25 | [illegible] |
| 邊雲諾 | BENVANNOCH | 利物浦歐洲 | 7月26 | 邊行 |
| 馬天尼 | MARTINIQUAIS | 歐洲 | 7月27 | 法郵 |
| 東方皇后 | ORIENTAL QUEEN | 倫敦歐洲 | 7月27 | 港聯 |
| 邊雅文 | BENARMIN | 倫敦歐洲 | 7月30 | 邊行 |
| 多倫士 | TORRENS | 歐洲 | 7月30 | 太平 |
| 達德路 | TANTALUS | 利物浦 | 7月30 | 太古 |

(左接出口船期預告)

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 忌連芬士 | GLENFINLAS | 倫敦 | 7月31 | 渣甸 |
| 禹高時 | VAUCLUSE | 歐洲 | 8月2 | 法郵 |
| 力打和 | NEDER WAAL | 歐洲 | 8月5 | 渣華 |
| **印・巴・中東線** | | | | |
| 長良丸 | NAGARA MARU | 近東 | 7月8 | 日郵 |
| 三崎丸 | MISAKI MARU | 波斯灣 | 7月9 | 日郵 |
| 伊予丸 | IYO MARU | 近東 | 7月9 | 日郵 |
| 馬達加斯加丸 | MADAGASCAR MARU | 吉大港加城 | 7月10 | 大阪 |
| 昌洋丸 | SHOYO MARU | 波斯灣 | 7月11 | 川崎 |
| 海雄 | HERO | 吉大港加城 | 7月11 | 多利順 |
| 山朝丸 | YAMAASA MARU | 孟買喀喇蚩 | 7月12 | 萬邦 |
| 平安丸 | HEIAN MARU | 波斯灣 | 7月12 | 日郵 |
| 奇諾馬士基 | KNUD MAERSK | 波斯灣 | 7月12 | 捷成 |
| 華星 | STAR BELLATRIX | 波斯灣 | 7月14 | 瑞來 |
| 路絲那 | NOWSHERA | 波斯灣 | 7月15 | 鐵行 |
| 海多 | HALLDOR | 吉大港加城仰光 | 7月18 | 多利順 |
| 伊曼 | IMAN | 印度 | 7月18 | [illegible]士高 |
| 孟買丸 | BOMBAY MARU | 波斯灣 | 7月21 | 大阪 |
| 阿德雷德丸 | ADELAIDE MARU | 中東 | 7月22 | 大阪 |
| 嘉蘭克 | JAG RAHAT | 科倫坡 | 7月23 | 中央 |
| **東南亞線** | | | | |
| 山松丸 | YAMAMATSU MARU | 新加坡巴生 | 7月8 | 東方 |
| 第十一金生丸 | KINSEI MARU No.11 | 新加坡巴生 | 7月8 | 順榮 |
| 豐運丸 | HOUKOU MARU | 新加坡巴生 | 7月9 | 東方 |
| 露莎絽奧 | ROSARIO | 關島 | 7月9 | 偉岸 |
| 銀龍 | SILVER DRAGON | 金邊 | 7月9 | 安江 |
| 森寶嘉 | ZAMBOANGA | 馬尼拉 | 7月9 | 大江 |
| 金福 | KIM HOCK | 檳加達 | 7月9 | 金聯 |
| 第六雲海丸 | UNKAI MARU No.6 | 新加坡巴生 | 7月10 | 大[illegible] |
| 喜馬拉雅丸 | HIMALAYA MARU | 新加坡巴生 | 7月10 | 永泰 |
| 寶功 | PARAGON | 雅加達孟加錫 | 7月10 | 西非 |
| 大倫圖 | TARANTEL | 曼谷 | 7月10 | 多利順 |
| 昭隆丸 | SHORYU MARU | 新加坡 | 7月10 | 海聯 |
| 捷利 | JETLEY | 棉蘭 | 7月11 | 豐運 |
| 嘉寧高 | KARINGO | 雅加達泗水 | 7月11 | 寶力丹 |
| 榮興丸 | EIKO MARU | 新加坡 | 7月11 | 泰山 |
| 大寶石 | TAIPOOSEK | 新加坡庇能 | 7月11 | 順昌 |
| 愛蓮碧祺 | ELLEN BAKKE | 印尼 | 7月12 | 捷成 |
| 天龍 | HEAVEN DRAGON | 西哈努克港 | 7月12 | 安江 |
| 華利沙諾 | WARISANO | 印尼 | 7月12 | 通裕 |
| 協海丸 | KYOKAI MARU | 新加坡巴生 | 7月12 | 中央 |
| 甘寶馬 | GAMBOMA | 新加坡 | 7月12 | 寶力丹 |
| 錫蘭丸 | CEYLON MARU | 新加坡巴生 | 7月12 | 永泰 |
| 京都丸 | KYOTO MARU | 馬尼拉宿務 | 7月12 | 大信 |
| 豐峻丸 | HOUSHUN MARU | 新加坡巴生 | 7月13 | 東方 |
| 大龍山 | TAILUNGSHAN | 曼谷 | 7月13 | 順昌 |
| 順豐 | PROSPERITY | 金邊 | 7月13 | 順利 |
| 威加寶 | WAINGAPOE | 印尼 | 7月13 | 西非 |
| 源光丸 | GENKO MARU | 馬尼拉 | 7月13 | 大伯 |
| 沙喇伯丸 | CELEBES MARU | 曼谷 | 7月13 | 永泰 |
| 海華 | HALLVARD | 曼谷 | 7月13 | 多利順 |
| 玫瑰威利 | ROSEVILLE | 曼谷 | 7月14 | 多利順 |
| **汕頭・上海・天津線** | | | | |
| 芝大隆 | TJITARUM | 上海新港 | 7月12 | 渣華 |
| 士打杜華 | STRAAT TOWA | 上海 | 7月19 | 渣華 |
| 平壤 | PHENIAN | 上海 | 7月22 | 天祥 |
| **基隆・釜山・日本線** | | | | |
| 安慶 | ANKING | 基隆 | 7月8 | 太古 |
| 多綠漢士基 | TURUKHANSK | 日本 | 7月8 | [illegible]士高 |
| 維斯士打州 | WORCESTERSHIRE | 日本 | 7月9 | 大阪 |
| 三春丸 | MIHARU MARU | 日本 | 7月9 | 日郵 |
| 印尼怡美利 | TAMURAEVERETT | 日本釜山 | 7月9 | 瑞來 |
| 芝綿鵬 | TJIKAMPEK | 日本 | 7月9 | 渣華 |
| 溫州 | WENCHOW | 那霸日本 | 7月9 | 太古 |
| 新印度怡美利 | JOHNEVERETT | 沖繩日本 | 7月10 | 瑞來 |
| 禹高時 | VAUCLUSE | 日本 | 7月10 | 法郵 |
| 威科倫 | WESTFALEN | 日本 | 7月10 | 日郵 |
| 沙樹寶 | SHAFTESBURY | 日本 | 7月11 | 大阪 |

(左接出口船期預告)

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 海達 | HYDRA | 日本 | 7月12 | 多利順 |
| 柏堅 | PAGAN | 日本 | 7月12 | 新興行 |
| 雙榮丸 | SOEI MARU | 日本 | 7月13 | 日郵 |
| 仙鷗士吉 | SINOUTSKERK | 日本 | 7月13 | 渣華 |
| 景星 | STAR ANTARES | 日本 | 7月14 | 瑞來 |
| 忌連芬士 | GLENFINLAS | 日本 | 7月15 | 渣甸 |
| 大寶利 | DAEPORI | 釜山日本 | 7月15 | 新興行 |
| 長浦丸 | NAGAURA MARU | 日本 | 7月16 | 日郵 |
| 柴可斯基 | GENERAL SIKORSKI | 日本 | 7月17 | 天祥 |
| 智加 | CHILKA | 日本 | 7月17 | 鐵行 |
| 東遊 | EASTERN ROVER | 日本 | 7月17 | 渣甸 |
| 施達加 | SRBIJA | 日本 | 7月20 | 華林 |
| **非洲線** | | | | |
| 士打麥高漢 | STRAAT MAGELHAEN | 西南非 | 7月8 | 渣華 |
| 士打荷蘭 | STRAAT HOLLAND | 南非 | 7月8 | 渣華 |
| 芝萬諾 | TJIMANUK | 東非 | 7月8 | 渣華 |
| 榛名山丸 | HARUNASAN MARU | 西南非 | 7月9 | 大阪 |
| 丹麥丸 | DENMARK MARU | 西南非 | 7月9 | 川崎 |
| 多聞丸 | TAMON MARU | 南非 | 7月9 | 日郵 |
| 成海丸 | SEIKAI MARU | 東非 | 7月11 | 大阪 |
| 芝本德 | TJIPONDOK | 東非 | 7月12 | 渣華 |
| 天寶利 | TENBURY | 東非 | 7月13 | 日郵 |
| 捷德 | TSEDEK | 西南非 | 7月16 | 新興行 |
| 安納地馬士基 | ANETTE MAERSK | 西南非 | 7月17 | 捷成 |
| **美洲線** | | | | |
| 維斯士打州 | WORCESTERSHIRE | 東加拿大 | 7月9 | 大阪 |
| 溫拿蘇寶 | WONOSOBO | 拉丁美洲加勒比海 | 7月9 | 渣華 |
| 海牙丸 | HAGUE MARU | 美國 | 7月9 | 大阪 |
| 香港代表 | H.K. DELEGATE | 紐約 | 7月9 | 港聯 |
| 富洋丸 | FUYO MARU | 加州 | 7月10 | 中央 |
| 蘇珊馬士基 | SUSAN MAERSK | 美國 | 7月10 | 捷成 |
| 海達 | TRAN. MERCHANT | 美國 | 7月10 | 大江 |
| 海捷 | CHIOS | 美國 | 7月10 | 海運 |
| 奧勒干郵 | OREGON MAIL | 溫哥華 | 7月11 | 瑞來 |
| 太平洋勝利 | PACIFIC VICTORY | 溫哥華 | 7月11 | 港聯 |
| 密西西比來 | MISSISSIPPI LLOYD | 美國灣 | 7月12 | 渣華 |
| 澤鋒 | PIONEER MOOR | 美國 | 7月12 | 美輪 |
| 羅斯福總統 | PRES. ROOSEVELT | 三藩市 | 7月12 | 總統 |
| 日啓丸 | NIKKEI MARU | 溫哥華 | 7月12 | 中央 |
| 詹臣總統 | PRES.JOHNSON | 美國 | 7月13 | 總統 |
| 沙蠻拿 | SALVINA | 東加拿大 | 7月14 | 川崎 |
| 巴生泰霸王 | BYZANTINE MONARCH | 拉丁美洲 | 7月14 | 日郵 |
| 施依丹 | C.E.DANT | 加州 | 7月14 | 渣甸 |
| 天馬利 | TEMERAIRE | 美國 | 7月14 | 多利順 |
| 山隆丸 | YAMATAKA MARU | 美國 | 7月14 | 萬邦 |
| 復誼 | UNION EVELYN | 美國 | 7月14 | 道華 |
| 華盛頓熊 | WASHINGTON BEAR | 加州 | 7月15 | 美輪 |
| 奎松總統 | P.PRES.QUEZON | 美國 | 7月15 | 美邦 |
| 菲安東尼 | PHIL.ANTONIO LUNA | 美國 | 7月15 | 大工 |
| 緬甸 | BURMA | 美國 | 7月16 | 太古 |
| 施利馬士基 | CECILIE MAERSK | 美國 | 7月17 | 捷成 |
| 菲路摩總統 | PRES. FILLMORE | 加州 | 7月17 | 總統 |
| 銀行家 | LONDON BANKER | 美國 | 7月18 | 海運 |
| 東方寶玉 | ORIENTAL JADE | 加州 | 7月18 | 港聯 |
| 德威利 | TEVERYA | 紐約 | 7月18 | 新興行 |
| 些路頓萊克 | SHELDON LYKES | 美國灣 | 7月19 | 總統 |
| 出口代理 | EXPORT AGENT | 美國 | 7月19 | 和捷 |
| 芬寶 | FERNBANK | 溫哥華委內瑞拉 | 7月20 | 多利順 |
| 鋒磨 | PIONEER MILL | 美國 | 7月20 | 美輪 |
| **澳洲線** | | | | |
| 溫州 | WENCHOW | 澳洲 | 7月9 | 太古 |
| 雅麗寶 | ARAMAC | 澳洲 | 7月16 | 鐵行 |
| 太原 | TAI YUAN | 澳洲 | 7月18 | 太古 |
| 愛斯碧祺 | ASTRID BAKKE | 西澳洲 | 7月19 | 銀行 |
| 芝萬宜 | TJIWANGI | 澳洲 | 7月20 | 渣華 |
| 希士庭 | HASTING | 加爾各答 | 7月27 | 瑞來 |
| 東月 | EASTERN MOON | 澳洲 | 7月30 | 渣甸 |
| 夕張丸 | YUBARI MARU | 新西蘭 | 8月1 | 大阪 |

# 蘇聯有六百萬私生子

余以謙

一知半解

今天的蘇聯社會道德，其墮落的程度，使人吃驚。男女之間性關係非常隨便，私生子已成爲一個嚴重的社會問題，離婚率也很高，居於世界前列。

最近蘇聯政府頒佈了婚姻—家庭法草案，引起了很大的爭論。

日本「每日新聞」駐莫斯科特派員不野裕的一篇通訊說：「在蘇聯這個社會裏住下來，才發覺到男女性關係之隨便，簡直超出了一個日本人的想像程度。」

這個記者說：「由於蘇聯男女青年隨便結合，夫婦的關係極不鞏固。現在蘇聯已成爲世界上僅次於美國的離婚率最高的國家，每年大約有二百萬對結婚夫婦，其中的離婚率高達百分之三十。」換句話說，每十對夫婦中，就有三對以離婚悲劇而告終。

問題是許多蘇聯青年男女，對這樣隨便的婚姻關係，也認爲是約束，所以許多人胡亂姘居，更多的人效法美國嬉皮士墮落的生活方式，亂搞戀愛，隨便苟合，造成今天蘇聯社會數達六百萬的私生子。

四月中旬，蘇聯報紙上刊登了婚姻法草案，旨在約束那些追求性放縱的青年，負起做父親的責任。新婚姻法規定，懷孕後離婚的婦女可以向男方提出要求贍養費。同居後如果生下孩子，女方遭男方遺棄，也可要求男方付贍養費。但是婚姻法草案卻沒有提到因一時苟合而懷孕產下私生子的問題，就是說對一時衝動而產下的私生子和母親都不在新法律保護之列。這就引起許多讀者投書表示不滿了。

有人投書質問：由於蘇聯城市住房普遍不足，許多未婚男女多住單身宿舍，他們之間生下的孩子，究竟算是「姘居」的還是「一時衝動」的呢？

反對論者認爲：這條法律無異是鼓勵男人今後可以更放肆胡搞，助長始亂終棄的風氣。例如已婚男子，他可以置妻子於不顧而與別的女子姘居，生下孩子後不負責任，在法律上並不受到制裁。

但是蘇聯最高法院當局卻反駁這種論點，它認爲這樣可以約束那些隨便與人苟合的女性，她們做出了這種事情應讓她們自食其果。關於這一點，連蘇聯司法部門也發生不同意見，有人認爲這樣對待女性不公平，是「反男女平等」的法律，有人認爲根本不應該把私生子分爲「姘居」和「一時衝動」所生的兩種情況，這只能造成更大的混亂。因爲婚姻法還是草案，又在報上公開討論，所以發表意見的人很多，一時報紙上大談特談男女關係，好不熱鬧。

新婚姻法草案規定合法的結婚年齡爲十八歲，許多人反對，認爲太早。草案還規定男女結婚必須公開在報上登啓事，生下孩子須要有「慶祝的氣氛」。這是針對當前蘇聯青年對結婚太隨便，婚後又不重視婚姻關係而作出的新規定。新婚姻法還鼓勵男女先行訂婚，期間爲六個月。這種要求結婚必須在報上登啓事，舉行婚禮慶祝儀式等等，目的是要求蘇聯青年重視婚姻關係，但也說明了今天蘇聯青年男女在修正主義集團對西方的電視、時裝、黃色音樂、新潮電影、脫衣舞等黃色文化大開方便之門的影響下，社會道德墮落到多麼可怕的程度，在這樣的情況下，新婚姻法能否對私生兒和婦女起多大保障作用，是值得懷疑的。

# 法郎危機與貿易戰

清源

今年五月初興起的法國人民運動，猛烈地打擊了法國壟斷資產階級的反動統治，使他們驚慌失措，坐臥不安。在經濟方面，根據西方報紙和通訊社的估計，到目前爲止，法國工人的大罷工，將使法國今年工業產值至少下降百分之六，損失約達四十一億美元；汽車工業工人爲時一個月的罷工，已使法國資本家至少損失了汽車二十萬輛。法國的經濟增長率原估計爲百分之五點四，但今年及今後幾年，如能達到百分之三，已算難得了。

在五月風暴以前有西方「硬幣」之稱的法國法郎，在這次風暴的衝擊下，地位岌岌可危，貶值的傳言一直不停。上月底，倫敦和東京兩地，盛傳法郎於七月一日貶值百分之十五。日本在倫敦和紐約金融市場上，每日抛出三四千萬法郎期貨，使法郎匯價跌至官定最低水平。法郎貶值之說所以傳得如此厲害，未嘗無因。六月一日，法國宣佈實施外匯管制，禁止法國人將法郎轉入非居民銀行帳戶裏去（所謂「非居民帳戶」，即外國人在法國銀行開設的銀行帳戶，這種帳戶的法郎，是可以自由轉移，不受管制的），限制法國人民到國外旅行時最多只能帶旅費二百美元，這時人們就已覺得法郎可慮了。六月上旬，法蘭西銀行（係法國中央銀行）決定向國際貨幣基金會提取八億八千五百萬美元的信貸，這一行動，表示法郎已到了要靠借外債來維持的地步，情況越加嚴重了。據法新社報道，從五月二日到六月二十日這七個星期中，法國黃金外匯儲備損失在十億美元以上。瑞士的「洛桑日報」更說：「儘管法國向國際貨幣基金會提取了大筆款項，但仍不足以應付他的一切國際義務。」這一說被後來不久的一段消息證實是對的。因爲消息透露法國已向西歐共同市場國家和瑞士出售黃金二億多美元，計向西德出售一億六千二百萬美元，向意大利出售二千六百四十萬美元，向荷蘭和比利時各出售六百六十萬美元，向瑞士出售一億二千四百四十萬瑞士法郎。法國繼提取大量信貸後出售大量黃金，又怎能不使人感覺到法郎已經到了貶值的邊緣了呢？

法郎如果貶值，這對處境很窘的美元和英鎊，影響委實太大了，對整個資本主義世界貨幣制度，都有嚴重影響。因此，資本主義國家是不希望法國在此時把法郎貶值的。當然，法國政府爲了面子關係，也是要極力掙扎的。因此法國在七月一日與共同市場六國撤銷最後的關稅壁壘和履行肯尼迪回合中第一輪減稅義務的同時，施行「補貼出口限制進口」的措施。從今年七月一日至十月三十一日期間，規定給出口貨以百分之六的補貼，以抵銷最近因法國出口商品成本上漲，競爭力減低的影響。這項津貼將於十月卅一日以後減爲百分之三。與此同時，法國又將出口信貸利息，由百分之三減爲百分之二。對於進口的措施，則實行對某些商品如汽車、家庭電器和某類針織品等，實施限額進口制度。法國這一緊急措施，直接打擊了其他共同市場國家和英、美、日等國的對外貿易，因此，它們紛紛起來向法國提出責難和抗議。共同市場委員會發表了措詞強硬的聲明，要求法國「毫不延遲地回到共同市場已經達成了協議的程序上來」；日本通過共同市場委員會間接向法國提出抗議；英美兩國也爲之十分緊張，對法國此舉表示遺憾，並恫嚇說將要「採取適當的步驟以保護我們的利益」。大前天，法國政府爲了要對付通貨膨脹和穩住法郎的陣腳，已宣佈將法蘭西銀行的利率從三厘半提高到五厘，並將更加嚴厲地管制外匯，這無疑又是一種緊縮信貸，抑制進口的措施。法國對進口的限制，又進了一步。看來，西方世界又一場激烈的貿易戰的序幕，已由法國所採取的緊急措施揭開了，且看這些資本主義國家如何廝殺吧。

## 大公園

### 標槍集

葉子

**一枝獨秀**

港九「新界」賭檔林立，各種花式一應俱全。這也是「繁榮」市場之一法也。

**難得「特別」**

車未出廠已被指噴黑煙，司機反控訴，獲得賠償。反動報大讚一法庭是公正的」，但不能不承認這是「特別的例子」。問題正在於它太過「特別」，而其他許許多多的案件都在太過平常之列。

**經驗豐富**

法國經濟大緊縮，要全國人民勒緊褲帶。應向老大哥英國虛心領教才是。

# 西藏見聞

（蘭錫）森納那亞克

## 十二、我們參觀了布達拉宮

在布達拉宮達賴喇嘛的墓穴裏，埋葬着他生前的私人財產。達賴喇嘛死了，人們就用鹽水浸洗他的屍體，接着，就把屍體弄成盤腿而坐，並塗上粘土，再後又給塗上了粘土的屍體貼上金箔，成爲一個金像，並給它穿上最好的長袍。最後，保持着端坐狀態的屍體，就被移置到墓形的墓穴裏去，周圍放置了他生前最喜愛的經書和日常用品等，並加以掩埋。封墓儀式舉行過後，就在附近設置了一盞油燈，人們每晚都把它點燃，歷數百年而不輟。

在達賴墳墓的樓閣裏，有許多個高大的木書架，裝設在牆壁上，裏面藏着一些經書、卷軸或手稿。

由於達賴喇嘛是西藏地方政府的首腦，因此他居住的布達拉宮，過去也是地方政府的總部。宮中有些房間，就曾經被用作地方政府的辦公室。宮裏有三個寶庫，第一個是達賴喇嘛私人的，除了他本人外，別人是不知道寶庫所在的。第二個是布達拉寺院的。第三個則是地方政府的。達賴喇嘛的寶庫，儲有金、銀和絲，那是通過許多年的剝削得來的。布達拉寺院的寶庫，藏有金錢和物品，那是它向所屬莊園裏的農奴徵收得來的。地方政府的寶庫，則收藏着通過徵收租稅得來的東西。

一九五一年，達賴喇嘛的代表同中央人民政府達成了和平解放西藏的協議後不久，西藏的上層反動集團就密謀破壞協議，勸說達賴喇嘛把布達拉宮中的全部黃金白銀，秘密地運到了錫金去。這個封建農奴主集團，在印度的噶林堡設立了大本營，利用這些金錢和美帝國主義者的資助，於一九五九年三月在西藏發動了叛亂。

秘密地運離布達拉宮的黃金，先後用了一千個騾子來負運。一九六〇年，那時候達賴喇嘛已經在印度居住，當時他請求印度政府准許把這些財富從錫金運到加爾各答去。印度政府結果准許了。後來，這些黃金財富就用飛機運到了加爾各答去。由於印度政府准許這批黃金免經檢查、免收運費運入印度，因此它究竟值多少錢，人們是不知道的。印度反動政府容許這種非法黃金偷運，這不僅違反了它自己的貨幣條例，而且是公開鼓勵達賴喇嘛破壞中國的貨幣法令。

在布達拉山的山腳，有一條狹窄的小村莊，村莊是泥屋，四週圍以低牆。這條村莊的居民，他們無償地從事維修布達拉宮的勞動。村子裏有一座監獄，只要達賴喇嘛發出了關禁某人的命令，就被投入這座監獄去。在布達拉宮的地下，有一個地牢，被投入地牢的無辜者，死得特別快。一九五九年三月的叛亂被平息後，人們找到了這個地牢，裏面有骷髏和骨頭。

一九五九年三月叛亂，叛匪就利用布達拉宮作爲大本營。當時有幾百名的叛匪，差不多佔着布達拉宮[illegible]一層。他們把房間和[illegible]，並劫掠殿堂裏的東西。[illegible]不得不向人民解放軍投降。

現在，布達拉宮就擺脫了徹底的清理。布達拉宮已經成了中國的考古建築物之一。像北京故宮吸引着許多參觀者一樣，布達拉宮也吸引西藏各地的人前往參觀。在以前，達賴喇嘛使用的內室，別人是不准進去的。[illegible]現在，它成了一個博物館了。（二十七）（雲天譯）

# 女少年和貨車司機

海辛

一場傾盆大雨，山泥傾瀉，黃泥、黑土、石頭、野草、雜樹，堆積在這環山馬路上，綿延數十丈。是它們，淤塞了馬路的通道，阻斷了車輛的來往。馬路上，滯留着三十多輛大車小車——人們坐在車子上，不斷地伸頸打量眼前堵塞道路的大小土堆。

「看情形，[illegible]泥的工程車，至少要在一點鐘後才來。」

「他們來了，至少要得化上兩三個鐘頭才能把這些泥石草樹搬掉！」

「要[illegible]出市區吧！」

於是，那些[illegible]士、私家車、[illegible]紛紛掉頭，打算另找路徑駛到市區去。

有幾輛載滿乘客的巴士，則木然地死守在那裏，大有山泥不除不開車之勢。

[illegible]車上的乘客們，把頭伸出車窗外，眼望[illegible]掉頭而去，[illegible]在胸裏燒沸了一盆水般焦灼滾燙。

「倒霉，碰上山泥傾瀉，被困在這裏！」

「看情形，乾脆不能去工廠上班啦！」

「我才不[illegible]坐在車上死[illegible]呢！」

好幾[illegible]巴士的[illegible]門打開，[illegible]許多心急如焚的搭客，急急跑去找尋空貨車和九人客車，請他們搭載到市區去。

一個十四五歲的少女，她挽着一件中國民族樂器——琵琶，也從一輛巴士上跳躍而下。站在馬路邊，低頭看錶，再把圓臉抬起來時，她的一雙招風眉聚攏在鼻樑上，以上排牙齒緊咬下唇，然後又以下排牙齒咬緊上唇，任從海風吹亂她的一頭短髮，也不加理會。

她有無限的心事？她似乎急急於趕赴市區？

她瞧見前面有一輛小型貨車正待開出，便急急拔足奔過去，尖着喉子向司機高呼：「叔叔，可以搭載我到市區去嗎？」

她氣喘喘地跑近車子，抬頭一打量——貨車上已密密麻麻地擠滿了人，有坐有立，再也找不到插身的地方；而駕駛廂裏也坐上了幾個人，要想再坐半個位子[illegible]失望啦。

「小姑娘，要趕到市區嗎？」坐在駕駛廂裏的中年司機探出頭來關切地問。

「是的。」她點點頭。對於坐他的車子，她是不存什麼希望的了。

「趕到市區有要緊的事情嗎？」車上司機又關切地問。

她發覺：一車的眼睛都集注自己身上。

「是有很要緊的事情——我要在九點鐘趕到戲院去。」她朗聲說。

「還以爲有什麼要緊的事情？原來要趕到戲院去看戲！」

「姑娘，你戲癮倒大！」

「這種壞天氣，還是回家去好好做功課吧！」

貨車上立刻盪來一些男聲女聲的勸告。她覺得他們實在觸頭不識尾，誤會了自己的意思。

中年司機卻感那些人們有點不同，他側臉急於要開車趕路的客打量一下她紙手抽裏的樂器，再看看她的短髮和服裝，卻心裏有數地說：「你是到普慶戲院演出的吧？」

她點點頭：「是的，我要趕到那戲院演出節目。」感到極微的意外。

中年司機一笑，馬上扭頭對坐在他身邊的青年小伙子說：「繼祥，你下車，把位子讓給小姑娘坐！」

「好了，[illegible]，你一個人[illegible]，怎成？」坐在他身邊的青年助手露出一臉[illegible]。

「下去，我應付得來的。再說果欄的人也可以幫手。」中年司機說。

「隨便叫車上一個人下去，讓位給她，不是行了嗎？」青年助手提出折衷的辦法。

「不，車上的人都要趕去上班。我樂意爲他們効勞。」司機的聲音鏗鏘。

「那麼擠迫一些吧！」青年助手仍不大願意離座。

「不，人數足夠。你下去，回到市場等我。」中年司機命令着。

青年助手只好抽身而起，越過幾個擠坐的男女身旁，跳到馬路上，把小姑娘扶到駕駛廂去。

貨車開行了。

「真謝謝你。沒有你，我恐怕去不成戲院啦！」輕輕撫摸放在膝蓋上的樂器，舉目觀望前路，她再一次表達自己的謝意。

「我要感謝你們才是！」中年司機朗聲說。他的兩隻手搭在方向盤上。

「感謝我們？」她不解地扭頭望他，一面伸手撥理被勁風吹亂了的短髮。

「你們呀！真是頂呱呱的好學生，功課好，本領大，肯助人。」

「你怎麼知道？」她把眼睛掉回來望他。

「我[illegible]上長眼睛，胸膛裏還有一顆心的嘛！」

「叔叔，你——」

「那次，我姊姊住的木屋區被迫遷，我開貨車去跟她搬傢具，嚇，我就見到像你這種模樣的男女學生同一羣工人去替木屋區的人搬屋，有說有笑，不收一角錢。」

「幫助自己同胞是應該的。那次，我們是利用課餘時間去幫手。」

「還有，半個月前，我跟妻子、孩子去普慶戲院看文藝演出，你們學生呀！演得好，唱得好，跳得好，樂器也彈得好，使我們大開眼界，做人也有心機！」

她不時看腕錶，擔心着時間的迫促。

他看出她的神態，滿懷保證：「放心，我一定讓你準時到達。」

半小時後，貨車開進市區，車上的男女工人們紛紛下車。有人遞給他五角錢以作代價，司機叔叔說：「我不是搭客人謀生。搭順風車，不收錢。」

眼看搭車的人都下了車，連聲稱謝而去，她也拿起紙手抽，輕移屁股，準備下車。

「你怎麼啦？」司機叔叔盯視她。

「他們都下車了，我——」

「坐下，我送你去戲院。」說罷，他駕駛貨車繼續向前飛馳。

# 美黑人士兵談越戰

朝水

杰伊·W·賴特，是美國新奧爾良的黑人。他現年二十八歲，十七歲加入空軍，在日本駐過兩次，總共五年。在南朝鮮駐過一年。由一九六六年八月到一九六七年八月，駐在越南。

今年二月，他決定潛跑，那時候，他駐在美國路易斯安那州舒雷夫波特的巴克斯達爾空軍基地。他於三月十八日到達瑞典。

賴特說：「我在越南的時候，已想到逃跑。我在那裏看到許多壓迫，就像在美國國內對被壓迫人民所實施的壓迫那樣。我認爲，越南戰爭本來只是一場內戰，我應當擺脫那場戰爭。」

當記者向賴特問及越南人對美國黑人士兵的態度如何時，他回答說：「有一次，我到西貢某一地段的一家酒吧喝酒。有一個越南人跑到窗口對我說：『你最好離開。我們就要炸掉這家酒吧了。』這是一家『一體化』（黑、白人美國士兵共用）的酒吧。大量白人士兵常常來到我們慣去的酒吧，因爲他們知道，民族解放陣綫不會炸掉我們（黑人）慣去的酒吧。」

同樣的事情也發生在戰場上。「越南人不願向黑人士兵開槍，除非是黑人被派上前綫去。」

他說，早在一九六二年，他就覺得美國介入越戰是不對了。一九六四年，他有九個月離開空軍，在美國國防部國防研究工作。這個時期，他的感覺就更加強烈。（節譯自六月八日美國「前衞」周報）

# 響自馬來亞的春雷

永容

近二十年來，由於有關反動當局的嚴密封鎖，使馬來亞各族人民反對殖民主義者及其走狗的英勇鬥爭的消息，不易取得及時而全面的報道。

然而，在「四海翻騰雲水怒，五洲震盪風雷激」的今天，紙是包不住火的。馬來亞共產黨中央委員會在紀念馬來亞人民抗英民族解放戰爭二十週年發表的一篇文告，就有如貫耳春雷，震動了整個亞洲，整個世界。

在文告中，特別值得人矚目的是，馬來亞共產黨明確地宣告要以馬克思主義、列寧主義、毛澤東思想[illegible]同馬來亞的具體情況相結合，堅決[illegible]各族人民，堅決進行[illegible]鬥爭，擴大農村[illegible]根據地，從而[illegible]情況和形勢[illegible]就是這[illegible]。

事實是最好的說明，當文告發表後的三天，即六月十七日，馬來亞的人民武裝部隊，便在高烏北部的馬泰邊境公路上，打了一場非常漂亮的伏擊戰。

據報道：這場伏擊戰發生於六月十七日下午五時。當時因有一營「馬來西亞」警察野戰隊護運隊，包括一輛吉普車、兩部三噸重的大型軍用車、一輛運輸人員的軍用車以及另外一輛車，正由高烏開往勿洞。游擊隊就埋伏在關隘檢查站之間伸延的S形兩邊山坡上，他們居高臨下，用猛烈的自動武器、手提機關槍向敵人掃射，結果，這個警察野戰隊的一個營，全被殲滅了，死傷達數十人，而且所有的武器，都被繳獲。

這一戰役，使得「馬來西亞」統治當局手忙腳亂，連[illegible]也親自出馬巡視，但這只是戰鬥情況之一。

在城市中，如何呢？據外電消息：六月二十日，首都吉隆坡上空突如其來地[illegible]心的紅旗，不僅在吉隆坡畫面紅旗[illegible]，而且是在市中心區出現。有些紅旗還掛在人口稠密的住宅的電燈杆上。

與此同時，許多號召推翻馬來西亞兩[illegible]的小冊子，也在[illegible]吉隆坡的不同地區出現。

從上述事實看來，整個「馬來西亞」的統治者們，已經坐臥不安了。

馬來亞革命鬥爭的火焰，快要發展成爲燎原之勢了。

馬來亞各族人民必將進一步團結起來，推翻反動的統治。目前的奮鬥不過是初戰，那隆隆之聲，以後還要震動全球哩。

# 涼茶

無涯

廣東人大都有一種飲涼茶的習慣：遇上小病不舒服，便到涼茶店去喝一兩杯涼茶。無可否認，雖然它不是包治什麼大病，但由於涼茶的主要作用是清熱、解表、消滯、消食、發汗及利尿，所以，對一些初起的疾病，往往能收到相當有效的[illegible]。

涼茶喝過以後，小病往往能[illegible]，化不良等等，都有相當的[illegible]效。我們知道，很多「大病」原也只是從「小病」轉變而來，如果在「小病」剛起之初，就能夠馬上治好，便不會有以後的「大病」。「小病」初起時，往往簡單地只喝一兩杯涼茶就會離去「大病」，那涼茶實在是很上算的事，難怪一般人這麼看重涼茶了。

所謂涼茶，乃是由多種植物藥（亦即生草藥）配合而成，這些植物藥本身並不是很值錢的，在華南一帶，到處都有，就是在香港和新界的山野，也很容易找到，所以它的售價很便宜。目前市面出售的涼茶，不論現成的或包裝的，字號牌子雖有多個，但所用的藥物都大同小異，不外是由二十味左右的生草藥配合製成，一般是：千層紙、布渣葉、岡梅根、鴨腳木、淡竹葉、田基黃、榕樹鬚、金錢草、茅根、木棉花、夏枯草、蘇木、海金沙、三椏苦、毛冬青、金絲草、布荊、倒扣草、枇杷葉、[illegible]、地膽、蓮藥等。所以，如果你熟悉上述各種生草藥，便可以自己動手配製涼茶了。

涼茶雖具有治療小病的功效，不過，一位老中醫說，一些年來體質較弱的人，不大適宜喝涼茶，這些人如果有消化不良，則最好是改喝藥性較溫和的國產一種藥茶[illegible]。

# 信箱與猜謎

廣東先生

不少報紙和雜誌都設有一個「信箱」，目的是替讀者解決疑難。但是，從一些「信箱」的一問一答中，往往使人覺得好笑。最妙的是把「信箱」主持人當作「測字先生」或「算命佬」；而主持人亦不妄自菲薄，儼然是個「活神仙」，有問必答，答則自以爲一中。

寫信給「信箱」提問題的，很多是青少年男女。也許他（她）們爲了好奇，想考究一下主持人的智慧，要出個謎給主持人猜，從而滿足其一種莫名其妙的一求猜心理。因此常常在一系列的問題中，最後一題幾乎是千篇一律地要主持人猜他（她）的年紀多大，學歷如何，以及性格、嗜好如何等等。「信箱」主持人也不厭其煩地在胡猜瞎撞，如「你的字體秀麗，約二十歲，初中程度，性情內向，喜歡音樂」等等。一答就是一大串，急了人家[illegible]就能猜得這麼多，這麼準，恐怕那晚人士年八歲的[illegible]也要甘拜下風了！

不知是有意捉弄主持人，還是無心之錯，有一個女讀者寫信給一家雜誌的「信箱」，開頭一句已經表明了「妹年雙十，喜歡運動」；但最後還是叫人家去猜她的年歲和嗜好。主持人也竟糊裏糊塗失策，答曰：「你今芳齡二八，性格溫柔，喜靜不喜動……」這樣的一問一答，不使人笑甩棚牙才怪。

讀者利用「信箱」來增廣見聞，主持人盡其所知，全力作答，這是一椿好事。但不要以爲「信箱」主持人是個萬事通，樣樣都懂，主持人也不能強不知以爲知，藉此以謎的例子，就顯得過於無聊和滑稽了。

碰到這一類的問題，某「信箱」一個署名某姐姐的主持人說：「猜人的性格是我最怕的事，請你原諒我。要想單憑一封來信就可以猜出人的性格，我恐怕可以到大笪地去擺檔了。」

還有一類「明星信箱」，其主要作用是被人家[illegible]，[illegible]揚名聲，並非立下決心來替「影迷」服務；而「影迷」所問，亦多屬要求贈送一張簽名的「玉照」，或者是希望能有機會拍一張[illegible]，以資紀念之類。有一次，我看到某一「影迷」寫給某女「明星」的信，提出問題很多，全文約八百字，而女明星的答覆則[illegible]，等於沒答。當然，[illegible]或者可以辦到，可惜是如此。[illegible]所答的一定十分詳細。因爲這是「影迷」的機會，也是生意經。

# 漢代的代田法

徐梵濤

文史小札

古代種田，就已經知道輪種的方法。據「周禮」注及「漢書」食貨志，每年耕種不休息的爲上田，輪休一年的爲中田，輪休二年的爲下田。授田的時候，上田每人一百畝，中田二百畝，下田三百畝。有人說「左傳」的爰田就是指這個，爰就是更換的意思。這樣可以保證土地地力，也不浪費人力。

漢武帝時，趙過創爲代田之法，也是用古法加以明確規定的。他的辦法是將每畝田開成三甽，甽就是田中的溝。溝的寬度和深度都是一尺（古代一尺約合市尺七寸），播種在溝中，待苗稍長，就把壟上的草和泥土鋤下來，培擁苗根，逐漸做到壟與溝平，苗根深固，就可以抗旱保墒（音如商，是新耕的土）。今年挖溝的地方，明年就作壟，如此輪流更換，使地力的負擔平均，所以名爲代田。所謂溝也就是壟地。後來又發展爲區田法，據說現在山東河南還有這種耕作法，作物種在低窪或淺穴，深耕加肥蓄水，在乾旱地區是有利的。

趙過不僅規定代田法，而且對農具耕作以及一切操作方法都有所改進，並且針對具體情況採取措施。據「齊民要術」說，「漢書」則說民用二犂共一牛，以一人管理，一人[illegible]。大概是兩頭牛拉一犂，三人管理。用牛耕有熟練有不熟練，土地有鬆有堅硬，不是可以硬性規定的。有的地方牛少，而耕種又必須及時，於是創爲以人輓犂的方法，以人輓犂道需要改變犂的製造，以節省人力，提高效率。

趙過在農業方面的主張是很有道理的，他通過地方行政官吏及鐵工場都有密切聯繫，能供應足夠的新式農具，通過這些方面，依靠老農和工人，大量傳習農具的操作及耕種經驗，結合這些努力，平均每畝的收成比以前增加一[illegible]，個別的還可以增加一倍。

## 影劇手記

# 談香港芭蕾的前途

韋妮

以前有線電視做獨市生意的時候，也曾有過芭蕾的節目，但這些所謂「芭蕾」，多數是把老師訓練孩子們的課程，出現在螢光屏上而已。除了有女兒在那上課行列中的家長，否則誰也看得「有趣味道」。

無線電視開始之初，請了六名芭蕾演員，由她們的老師率領演出。由於所排節目不多，勉強應付了半年合同之後，如今已風流雲散，再不見出現在螢光屏上了。

有線電視最近也擴展他們的舞蹈範圍，增加了芭蕾部分，而且還擴大成爲什麼歐舞團。前幾天爲了想看在法學成歸來的劉兆銘，何時在電視演出，特地花幾角錢買了本電視週刊來看。在那本週刊中，讀到一篇談專業舞有前途的談話記錄，不禁爲之啞然。憑有線電視支付出那微薄的待遇，能培養出什麼舞蹈人材出來？只有天才曉得了。

在種類繁多的舞蹈中，照我個人多年來的耳聞目睹，覺得較沒有前途的，莫過於芭蕾了。這被西方稱爲舞蹈藝術尖端的芭蕾，它的生命已到了極限，已呈式微，在香港，就更不用說了。

香港芭蕾的水平，本來就低。那年在深圳看「紅色娘子軍」時，與該團一位團員談起他們的課程，發現香港芭蕾學生學了三年，才勉強抵得上人家一年的課程。

在水平已夠低的情況下，某些從事芭蕾教育的人，爲了維護自己的利益，不惜訂出一些令人嘆爲觀止的規矩來。譬如說學生不能隨便轉校，這已經是少見的背規。

試想每一個教師各有她或他的所長，學生如果只限定師承一位老師，那她或他所學到的，只能是一位老師的所長和所短，難兼學各家之長，試問這對有志於芭蕾的年輕人，有什麼好處？改良果樹的品種，尚且有勞園藝家們接嫁，何況舞蹈這玩意。

香港的教育制度，本來已夠差，香港的芭蕾教育制度，尤其差。前些日子，就有兩位老師，在大會堂搞到幾乎大打出手——爲的就是爭學生。這樣的事，你說可笑不？

美麗宮 今天四場 波斯貓 天涯芳草 變雄虎門

銀都 女鐵胆 地雷戰 分水嶺

高陞 今天12點半早場 大妻經 少年遊 紅花俠盜

南洋 今天十二時半早場 仙女戲魔王 日出

南華 今早十點場 女將軍 情花染劍 紅花俠盜

珠江 今早十二時四場 春 狼女亂麗絲

普慶 今早十二時半 黃金萬兩 平原游擊隊

聲介林 琵琶 公開授徒
（一）是職業琵琶手深造機會，因我能教授「十面埋伏」一等深奧古曲。
（二）是初學者佳音，因我能傳授正宗手法和教授美妙演奏技巧。

招生

嶗山礦泉水 青島
含有豐富的礦物質，常飲能治腸胃、風濕、慢性疾病（大瓶一元八、中一元、小五角）
經銷處：香港華僑食品有限公司
永樂西街120—122號 電話：244908、441518

營業

分類廣告

現代醫院 陳志英 潮州跌打 專治跌打傷科 折傷新舊患 風濕骨節腫痛 香港洛克道410號 電話：727880

中醫教授 蔡啓超 主診 風濕·胃病 耳鼻·喉舌 皮膚·瘡毒 瘰核·痔漏